

BOBST LIBRARY



3 1142 03167 5831



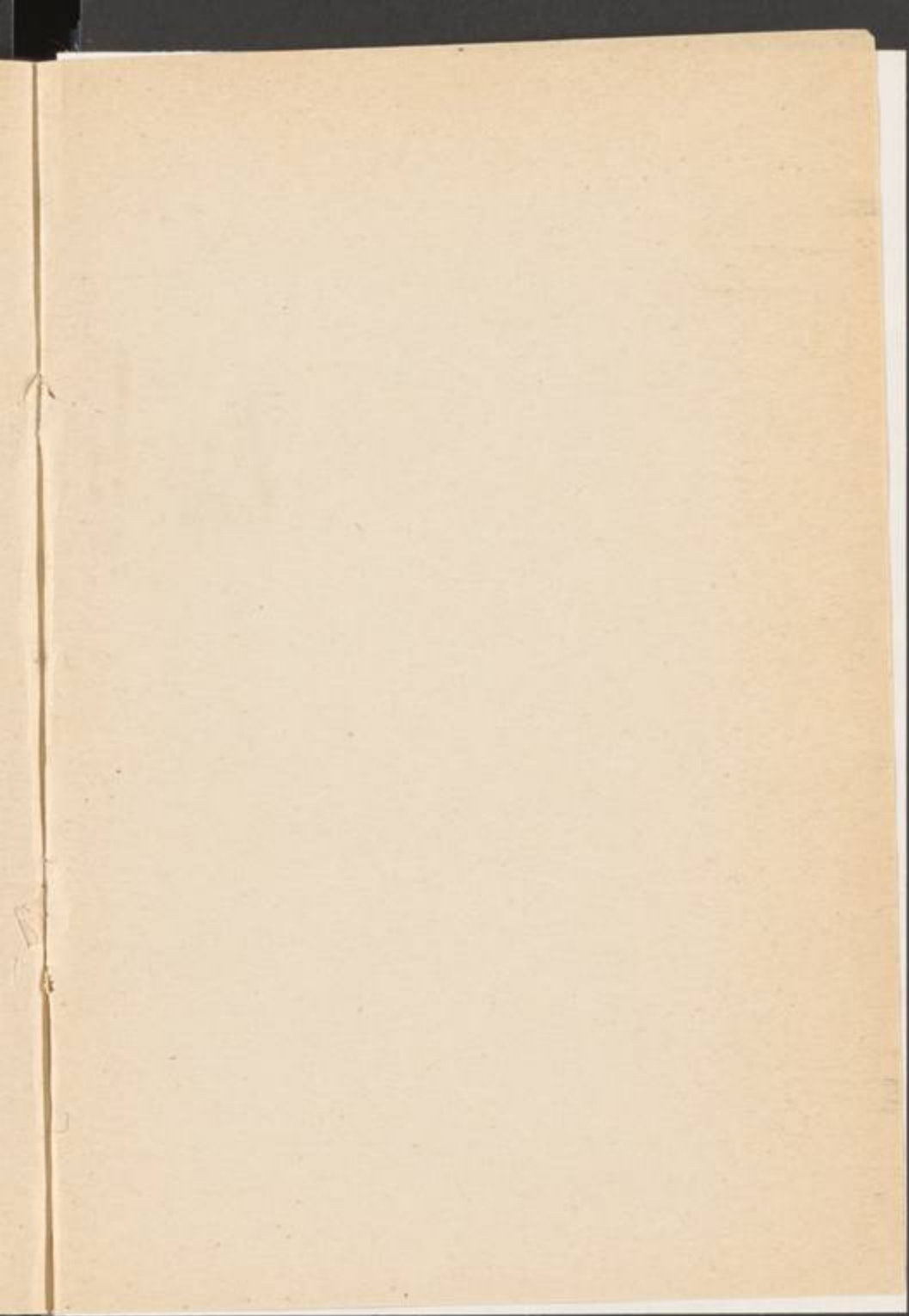
**Elmer Holmes  
Bobst Library**

**New York  
University**

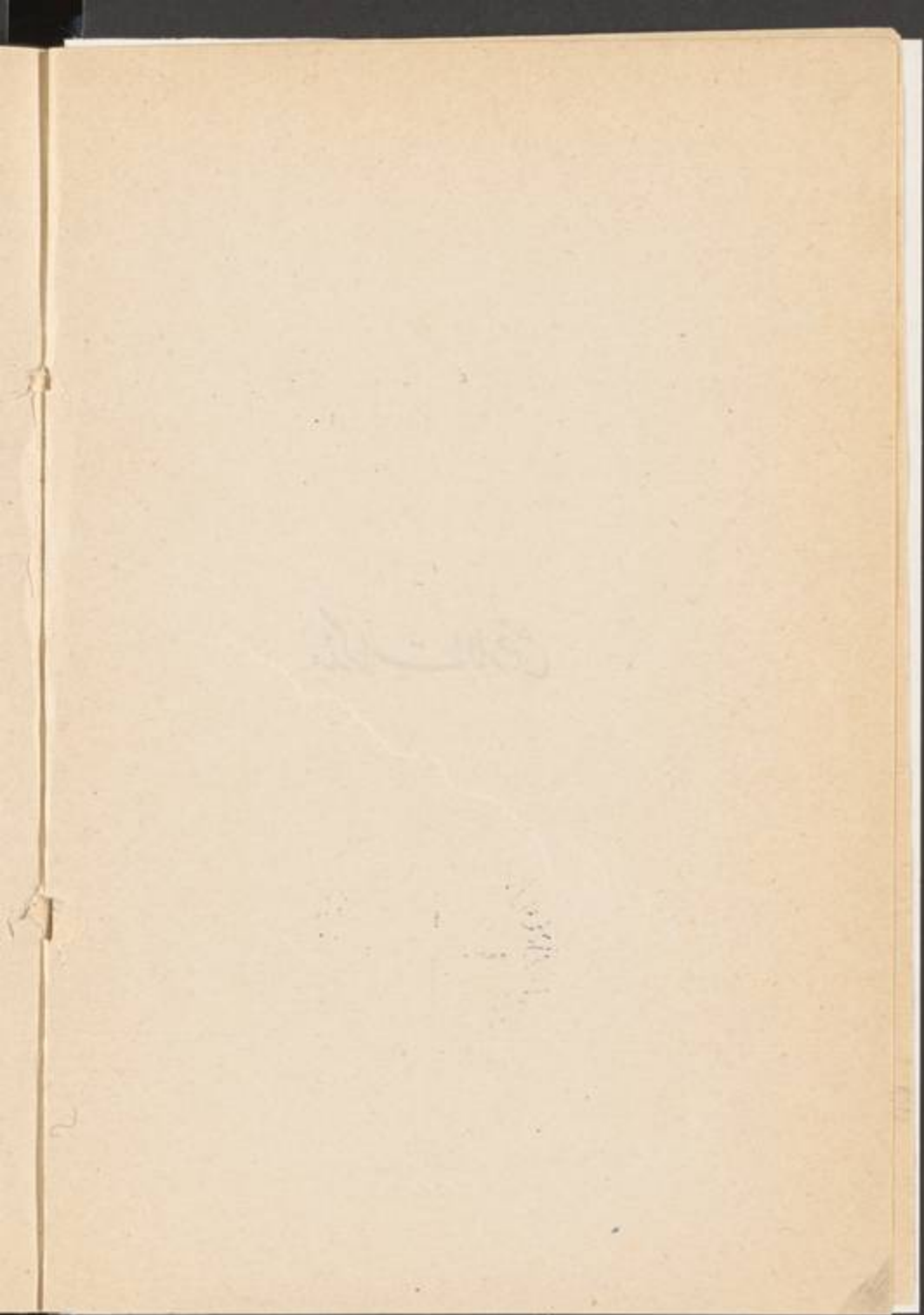




1871



مذکرات الارش





6644

Naimy, Mikhail.

X<sup>3</sup>  
7

ميخائيل نعيمة

/Mudhakkirāt al-argash/

مذكرات الأرش



مكتبة صادر  
بيروت

PJ  
7852  
.A5  
M8  
1949  
C.1

حقوق الطبع والترجمة محفوظة للمؤلف

مطبعة المناهل : ٣ - ٩ - ٤٩

JUL 11 1985

## توطئة

من هو الأرقش ؟

لجأت مرةً وصديقاً لي الى مقهى عربي في نيويورك لاحتمي فيه من المطر . ولم تكُ أقدامنا وطئت ارض ذلك المكان من قبل . فوجدناه خالياً من الزبائن . وجلسنا بعد ان طلبنا من صاحبه قهوة نتسلى بها ريثما تحقن السماء قيربها أو يخفّ المطر قليلاً . وما هي الا هنيهة حتى جاءنا صاحب المقهى بفنجانين من القهوة العربية . ومما لفت نظرنا انه كان يمشي متأبلاً ذات اليمين وذات اليسار كالسكران ، او كمن يمشي على شظايا من الزجاج برجلين عاريتين . فلم يضع القهوة أمامنا حتى ارتقى على كرسيّ بجانبنا وقال متنبهّاً :

« واحسرتاه عليك يا أرقش ! .. »

وعندما رأى علامة الاستفهام على وجهنا تنهّد ثانية

وتابع كلامه :

« أهلكني هذا الروماتزم . أهلكني ولم يترك لي حالاً . لما

كان الأرقش عندي ما كنت اهتم بشيء . كنت اجلس على كرسي ادخن نارجيلتي وأقبض فلوساً لا غير . اما اليوم فأصبحت مضطراً ان أخدم الزبائن بنفسى ، وان أروح وآتى ...  
ألا تعرفان الأرقش ؟ .. »

وقبل ان يسمع منا جواباً تنهّد ثالثة وقال متابعاً حديثه :  
« خدم عندي ثلاث سنوات . ثلاث سنوات بكاملها . أتاني في نهار مثل هذا النهار ، نصف عريان ، ولا ما يغطي رأسه ، والمطر ينساب سواقي من كل خيط على بدنه . قلت : ماذا تريد يا بني ؟ قال : أتقبلني عندك خادماً ؟ فقلت في نفسي : انها حسنة لوجه الله . وانا في حاجة الى خادم ، فليخدم لى خيره من شره . قلت : أتخدم لقاء مؤوتتك لا غير ؟ فهز رأسه بالقبول . حينئذ أخذته وأدفاته وأطعمته وجفقت ثيابه وبدأ يشتغل . وما هو الا يوم او يومان حتى أصبح يعرف عن الشغل قدر ما أعرف مرتين . بعد شهرين جعلت له مرتباً شهرياً قدره عشرة ريبالات مع أكله وشربه . وبعد سنة رحى أعطيه خمسة عشر ريبالاً . وقبل ان تركني بشهر زدت له خمسة ريبالات اخرى . اما هو فمسكين . لم يطلب زيادة من تلقاء نفسه ولا مرة . ولا سمعته مرة يتذمر من شيء . بل كان أبداً قانعاً يشتغل من كل قلبه . اوّاه واحسرتاه عليك يا أرقش ! »

وسكت محدثنا . وكأني لمحت بريق دموع في عينيه .  
فسألته عن اسم الخادم وأوصافه الخارجية علّني اهتدي اليه  
ولو مصادفة . فهزّ رأسه يمينا ويساراً وأجاب :

« لو كنت اعرف اسمه وأصله وفضله لما كان قلبي حزيناً .  
هو قصير . نحيف البنية للغاية . شعره اسود طويل . عيناه  
سوداوان كبيرتان غارقتان تحت حاجبيه . وجهه مشوه بالجدري .  
لذاك لقبناه بالأرقش . نسأله عن اسمه فيجيب - لا أعرف .  
اسم أبيك - لا أعرف . من اين انت وكم لك من العمر -  
لا أعرف . اغرب منه بين الناس لا رأيت عيني ولا يمكن ان  
ترى . مجنون؟ كلا . ما هو بالمجنون . يكتب ويقرأ العربية  
والانكليزية والاسبانية والفرنسية ، والله يعرف ماذا بعد .  
لما لا تقدر ان تجعله يفتح فمه ولا بألف حيلة . يروح ويجيء  
ساکناً . تطلب منه غرضاً فيأتيك به كالهبوط ، ولكن ساكناً .  
« خدم عندي ثلاث سنوات . فما كان يكلمني او يكلم  
الناس الا نادراً بأكثر من « نعم » و « لا » . وحين لا يكون  
عندنا زبائن كان يجلس وحده على كرسي ويسند رأسه بيديه  
ويأخذ يحمق في الأرض امامه ساعة ، ساعتين ، ثلاث ساعات ،  
وهو لا يكاد يتحرك كأنه مسمّر في مكانه ، او كأن عينيه من  
زجاج . لا ، لا . اغرب من هذا الرجل ما رأيت ولن أرى .

لا يأكل لحماً ولا سمكاً . بقي عندي سنتين وما كان يخرج من  
المحل الا قليلاً . اما في المدة الأخيرة فقد اخذ يروح ويحي .  
عندها بلغت الدهشة مني ومن صديقي منتهاها . وراح  
يتأكلنا الشوق الى معرفة اكثر بما عرفناه عن ذلك الرجل  
الغريب . فسألنا محدثنا ان يطلعنا على عنوان البيت الذي كان  
يسكنه خادمه . فنهض للحال وقادنا الى وراء حاجز من الخشب  
في مؤخر المقهى . وهناك أثار قنديلاً من الغاز قائلاً :  
« هنا كان يسكن . وهنا كان يقضي ليلته . »

تأملنا المكان حوالينا فاذا به مزدحم بصناديق من الخشب  
وعلب من القهوة مبعثرة هنا وهناك وزجاجات مرطبات  
ومشروبات روحية ، خلا زاوية رأينا فيها لوحين من الخشب  
ممدودين فوق صندوقين وعليهما ملاءة من القصور وحاف من  
الصوف ووسادة . وبجانبهما صندوقان - الواحد فوق الآخر -  
مغطيان بجرائد عربية فوقها زجاجة من الحبر ، وبجانب الزجاجة  
قلم . وفي زاوية أخرى مغسلة ومستودع للفناجين والصواني  
والكؤوس وموقد غاز لاعداد القهوة . فتضاعفت دهشتنا لما  
رأيناه . وسألنا صاحب المقهى متى ذهب خادمه ولم يرجع .  
فأجاب ان قد مر أكثر من اسبوعين على غيابه . واذا حاولنا

ان نعزيه بقولنا ان خادمه قد يعود قريباً ، هزّ رأسه طويلاً  
وتنهّد عميقاً وقال :

« مات الأرقش ، مات . لو كان لا يزال حياً لرجع قبل  
الآن . واحسرتاه عليك يا أرقش ! »

وقفت وصديقي حائرين مبهوتين . وكان المطر قد انقطع .  
فهممنا بالخروج . ولكن خطر لي وانا في الباب ان اسأل  
صاحب المقهى عما اذا كان الأرقش لم يترك بعده أثراً او شيئاً  
من حطام الدنيا . ففكر قليلاً ، وحك رأسه على مهل ، ثم  
انطلق متأوهاً الى ما وراء الحاجز الخشبي وعاد بصندوقة  
صغيرة قائلاً :

« هذا كل ما تركه . »

وقبل ان نسأله أمراً فتح الصندوقة فاذا فيها كتاب العهد  
الجديد ودفتر بسيط . فتناولت الدفتر واذا بي أقرأ على غلافه  
كلمة « مذكراتي » مكتوبة بأحرف كبيرة ، وأجد فيه عدداً  
مطويئاً من جريدة اجنبية . وقبل ان اهتم بمعرفة ما تحتويه  
تلك المذكرات سألت صاحب المقهى اذا كان يرضى ان يبيعي  
الدفتر . وكنت مستعداً ان أدفع له مهبا طلب مني . لكنه  
رفع اليّ نظره بدهشة شديدة وقال :

« أبيعه ؟! - وهل هو من الجواهر كي أبيعه ؟ ان هو الا

دفتو بسيط . بارك الله لك فيه . فصاحبه - واحسرتاه عليه ! -  
راح ولن يعود . اما انا فلا كتابة ولا قراءة . بارك الله لك  
فيه يا أفندي . فقط اذكرونا من حين الى حين . وتفضلوا  
شرفونا . أهلاً وسهلاً بكم . المحل محلكم . اجعلوها عودة .  
فوعدناه خيراً وانصرفنا ، وانا لا اكاد اتصبر حتى ابلغ  
بيتي لأطالع مذكرات الأرقش .

اما الآن وقد تلوتها بدل المرة مرات ، وقد انقضى على  
غياب صاحبها ردح من الدهر ، فليست أرى بأساً من نشرها  
لعل بعض القراء يجد فيها مثل ما وجدته من المتعة والسلوى .  
واما طريقة الأرقش في تدوين مذكراته بذكره ايام  
الاسبوع لا غير دون تاريخ اليوم والشهر والسنة فلا يمكنني  
الاعتراض عليها وان لم أفهم الغاية منها .  
هذا كل ما اعرفه عن الأرقش . فلا تسألوني زيادة .

م . ن .



## مذكرات الارقش

الاثنين

الناس قسمان : متكلمون وساكتون .  
انا قسم الانسانية الساكت . وما بقي فمتكلمون . أما  
البُكم والرضع فلغاية ختمت الحكمة الأزلية على افواههم فلا  
يتكلمون . في حين اني ختمت على فمي بيدي . وقد ادركت  
حلاوة السكوت ولم يدرك المتكلمون مرارة الكلام .  
لذاك سكتُ والناس يتكلمون .

الأرباء

انا ناسك بين الناس . والتنسك بين الناس اين من هوله  
التنسك بين الوحوش . فانت تستطيع ان تأمن جانب الوحش  
وان تكسب أفته باللين والمحبة . وإن اخفقت وغضب الوحش  
عليك فهو لا يمزق منك غير جسديك . اما الناس فيحسبون  
اللين والمحبة منك ضعفاً ، ويتحاشون الحاق اقل ضرر بجسديك

الفاني خوفاً من قوانين سنوها . في حين استحلون جعل روحك  
الأبدية مشاعاً للشارد والوارد ، ولا قانون يصدّم ولا محكمة .  
لذلك تركت جسدي مشاعاً لألسنتهم وسيجت' روحي  
بالسكوت .

وأوا آثار الجدري في وجهي فلقبوني بالأرقش . اما روحي  
الملتف بالسكوت ، البعيد عن ابصارهم الكفيفة ، فلم يجدوا له  
اسماً . لذلك يحسبونني مختل' الشعور . ولكنني من وراء سكوتي  
استطيع ان ابصر ما في قلوبهم واقرا ما في افكارهم ، لأنني  
احكم على افكارهم لا بما ينطقون بل بما لا ينطقون .  
لذلك سكت' والناس يتكلمون .

الحبیس

« ما ذاك فكري »

لكم يؤلني كلما سمعت احداً يتكلم باجتهاد وحدة  
واخلاص ثم يعود فيقول لسامعه او سامعيه : « ما ذاك فكري . »  
ولو أحيل الأمر الي' لوضعت' في آخر كل كتاب سطرته  
يد بشرية ، ونقشت' على كل تمثال نحته مثال ، وصورة مدّة  
خطوطها مصوّر ، وخطاب فاه به خطيب ، وقصيدة نظمها

شاعر، ومقال حبره كاتب، وعبارة نطق بها ناطق، هذه الكلمات الثلاث: «ما ذاك فكري». ولماذا؟ لأن بيان الناس من أي نوع كان، ومهما بلغ من الدقة والرفقة، ما يزال اخصيق من ان يتسع لجميع مشاعرهم وافكارهم. فهم أطفال يلتغون. وانا وان كنت اكتب هذه المذكرات لنفسي لا للناس، سأضع في آخرها: «ما ذاك فكري».

الصدق بالنيّات لا بالبيان. والنيّات يحجبها البيان. لذلك كان الناس في عذاب مستمرّ وقد اختلط عليهم صادقهم وكاذبهم. اما انا - قسم الانسانية الساكت - فكيف أكذب؟ انما تكذب النية الصالحة ببيانها الفاسد، وتكذب النية الفاسدة ببيانها الذي يقلد الصدق.

الكلام مزيج من الصدق والكذب. اما السكوت فصدق لا غش فيه.

لذلك سكت والناس يتكلمون.

الجمعة

من صدق الكذوب فقد اقتص منه.

انا انسان صغير مجهول . لي وجه كرقعة من الخشب نخرها  
السوس . هكذا اظهر في عيون الناس ، وهذا كل ما يعرفه  
الناس عني . فلماذا لا يكتفون بذلك ؟ اذا نادوني « يا ارقش .  
هات ه قهوة ، أو هات ٣ وسكي يا ارقش ، او ورق بوكر يا  
ارقش » آتيهم بالقهوة والوسكي وورق البوكر . فما بالهم لا  
ينفكّون يسألونني عن اسمي واسم ابي وأمي وبلادي وعمري  
الخ الخ ؟ فهل اذا عرفوا ان اسمي يعقوب او زكريا او  
يوسف انقلبت في أعينهم فما بقيت انساناً مجهولاً ولا بقي  
وجهي رقعة من الخشب نخرها السوس ؟

انا لا اعرف لذاتي اسماً ولا ارضى ان أعرف باسم واحد .  
لانني اولد وولادة جديدة كلما تولد في رأسي فكر جديد .  
وافكاري تتولد بسرعة البرق . ان اكن الآن داود فانا بعد  
طرفة عين سليمان . وبعد طرفة اخرى لست سليمان بل شمشون .  
فانا بما افكر قبل ان اكون بما اعمل وبما يظهر مني . والفكر  
لا يستقر على حال . فهو كالريح تهب فوق المروج فتشتم منها  
رائحة المروج . وعلى المزابيل فتأتيك برائحة المزابيل . وما  
دمت فكرًا متجسداً لا جسداً مفكراً فانا في كل لحظة ، او

أقلّ منها ، انسان جديد . اما جسمي ، وان تغيّر ، فنتغيّره بطيء . والحشبة التي نخرها السوس لا تعود صقيلة . لذلك أنا « أرقش » وسأبقى « أرقش » الى ان اخلع هذا الثوب وارتيدي سواه . أو كما يقول الناس - الى ان اموت .

الناس في حاجة الى الاسماء ليدوّنوا تواريخهم السخيفة ، ويديروا محاسنهم وحكوماتهم الصغيرة ، وينظموا علاقاتهم بعضهم ببعض فيعرفوا ان هذا البيت لأحمد وذلك البستان لبولس ، فلا يجوز لي - انا الأرقش - ان اقتلع منه بصلة لأتبلّغ بها ، او ان الجأ الى زاوية من زوايا ذلك البيت حتى وان كانت العواصف تولول والثلوج تنهمر وانا في الشارع تصطك اسناني من البرد ولا ملجأ لي ولا مأوى .

ليت شعري ، ماذا يجمل بالناس لو هم أنفقوا ذات صباح ونسي كلّ منهم اسمه واسماء غيره ؟ أما تنشلّ حياتهم بانثلال سجلاتهم ؟ فواحدهم يحيا باسمه ولاسه لا للحياة وبما فيه من قوّة الحياة . وهو يشعر انك لو محوت اسمه من سجلّ الناس فكأنك محوته من سجلّ الحياة .

وهل يدرك الناس يوماً ان سجلاتهم ليست سوى كتابة على الماء ، وان لا سجلّ يدوم الا سجلّ الكون الرهيب حيث لا ينطلق صوت ، ولا تذرّف دمعته ، ولا تصعد زفرة ، ولا يولد

فكر ، ولا تُلَفِّظ كلمة ، ولا تتحرك شهوة الا تنطبع على صفحاته الابدية ؟ هنالك لا اسماء ولا ألقاب ، ولا أنساب ، ولا رتب ، بل اعمال وافكار وعواطف لا غير . متشابهة ولكنها مختلفة ، ومتحدة ولكنها منفصلة . ومدوّنة السجلّ الأعظم يميزون بين هذه وتلك نظير ما يميز الاثري الماهر بين خطوط ايهامي وخطوط ايهام سواي .

أنا الآن في عرف « شين »<sup>١</sup> وزبائنه ارقش - لا اكثر ولا اقل : انسان صغير مجهول له وجه كخشبة نخرها السوس . لا نفع مني الا لتقديم القهوة والوسكي وورق اللعب وغسل الفناجين وكنس المحلّ . لكن لو قلت لهم غداً ان اسمي عبد الرحمن باشا البغدادي لانقلبت الآية فاصبحوا الخدم واصبحت السيد .

دع الناس يسجلوا اسماء الناس . اما انا - قسم الانسانية الساكت - فقد رضيت بما تدوّنه الاقدار عني في سجلّ الكون العظيم .

لذاك سكت والناس يتكلمون .

---

١ استخلصت مما يلي من المذكرات ان المقصود بـ « شين » هو صاحب القلم . م . ن .

متى يزول عني هذا الرجفان ؟  
 جسمي كآلة حُلَّت لوالبها . يداي ترتجفان . أسناني  
 تصطك . لا أملك عضلاً من عضلاتي . مطارق في قلبي . رثائي  
 منفتح حداد . القلم لا يثبت بين أصابعي . عبثاً ، عبثاً ،  
 احاول الكتابة .

مَن هي ؟ ولماذا ؟ الأفضل ان ...

لا . لا . هذا فوق طاقتي . ماذا تبغني مني هذه الفتاة ومَن  
 هي ؟ هجرت الأرجنتين فراراً منها . فما أدراها انني في  
 نيويورك ، ومن هداها الى صومعتي ؟

جلست لأكتب بعد ان انصرف الجميع - ولم ينصرفوا  
 حتى الثالثة بعد نصف الليل . أنرت قنديلي واخذت قلبي بيدي  
 فبيست يدي . وللحال شعرت انني لست وحدي . فسرت  
 القشعريرة في بسدي ، وانتصب الشعر على رأسي . حاولت ان  
 التفت الى الورا فلم أقدر . والى اليسين واليسار فلم أقدر .  
 فجمد الدم في عروقي وتباطأت دقات قلبي حتى كادت تنقطع .  
 حاولت ان انهض فلم أقدر ، وان أفتح فمي فلم أتمكن .  
 فجمدت كالحجر . واخيراً أملت نظري الى اليسين فرأيتها .

عادت القشعريرة اليّ . اصابعي تأتي ان تطيعني . فلا أسترح .  
هي . هي . ما تغيرت فيها شيء منذ ظهرت لي للمرة الاولى .  
وذلك الجرح الواسع في نحرها لم يضمده حتى الآن . والدم ما  
يزال يتدفق منه . وذلك الحزن العميق الجامد في عينيها  
الواسعتين ما يبرح عميقاً وجامداً ورهيباً . شعرها الأسود  
الطويل ما يزال مسدولاً على كتفيها . ونهداها ما يزالان نافرين  
من تحت رداها الأبيض الشفاف . ويسراها ما تزال على نحرها  
كأنها تحاول وقف الدم المتدفق من جرحها الهائل . وجهها  
كالعاج - لا حياة فيه . لكن عينيها . . . رفعت نظري اليها  
فخيّل اليّ ان كل احزان البشرية وآلامها تحدّق بي من خلف  
اهدابها . جامدتان لا تتحركان . لكنهما اعمق من اللجّة .  
لا انتقام فيهما ولا ثورة ولا مرارة - بل حزن لا قرار له .  
وسؤال . . . بل توسّل . . . لماذا تتوسّل اليّ ؟ وماذا تستطيع  
ان أفعل من اجلها ؟

ما أهول الحزن العميق الساكت ! وهذه المرأة هي اقنوم  
الحزن والسكوت . يخيّل اليّ انها لو فتحت فاما لتفجر الحزن  
من عينيها كالسيل . وحينئذ لما ارتجفت اعصابي . لكنها ساكنة .  
وسكوتها يرعبني . انا كذلك ساكت . ولكن سكوتي لا  
يرعب الناس . اما سكوتها فكلته رهبة وقشعريرة .



وقفَتَ بجانبي ، ولا أدري كم طال وقوفها - لحظة أم  
دهراً . وكما ظهرت بغتة اختفت بغتة . وتركنتي مرضض الجسم  
كأني هبطت من بين محالب نسر في قبة الفلك .  
أمر عجيب غريب . كلما زارتني هذه الفتاة شعرت كأن  
ضباباً كثيفاً يكتنف أفكاري . والأغرب من ذلك انه كلما  
طال وقوفها بجانبي شعرت بالضباب ينقشع رويداً رويداً عن  
افكاري . ثم شعرت كأن قرابة بعيدة تربطني بها - كأني  
رأيتها من قبل . كأني عرفتها . كأن بيني وبينها صلة . وأحياناً أكاد  
اذكر اين رأيتها ، وكيف عرفتها ، والصلة التي تربطني بها . واذ  
توشك العشاوة ان تنقشع عن افكاري تماماً اطلبها فلا أجدها .  
صبراً يا أرقش . فبالصبر والسكوت تنال كل شيء .

الأحد

سكوت .

الاثنين

سكوت .

الثلاثة.

سكوت .

الأربعة.

لقد اشتاقت نفسي عرائس الليل . وصومعتي لا نافذة فيها  
ارقب منها النجوم . ولو كانت فيها نافذة لما مكنتني من رؤية  
كوكب واحد . لأن يد الانسان قد فعلت كل ما في وسعها  
لتحجب النجوم عن عينيه . لذلك خرجت الليلة الى شاطئ  
البحر . فجلست هناك ورفعت بصري الى فوق . وهكذا  
صرفت الليل كله ناسياً اني خادم في مقهى .

«لهم عيون ولا يبصرون . ولهم آذان ولا يسمعون» —  
وماذا يبصر الناس او يسمعون ؟ كانوا يمرون من حولي بالئات  
وابصارهم لا ترتفع عن الأرض ، وآذانهم لا تسمع سوى دندنة  
اصواتهم وثرثرة ألسنتهم التي لا تكلم ولا تمل من التحدث عن  
حاجاتهم الجسدية وشهواتهم الأرضية وآمالهم الحقيرة .

سمعت واحداً يقول : ما أنظف هذه الليلة ! وهو يعني انها

دافئة . والبشر يقيسون الطبيعة بميزان الحرارة . وسمعت آخر  
يقول : ما أجمل النجوم ! لكنه كان ينظر الى ما بين قدميه .  
أنا والنجوم - تلميذ واستاذ . فيها رأيت مجد الله . ومنها  
عرفت عظمتي كصورة الله ومثاله وحقارتي كتراب .  
انا والنجوم عالمان لا متناهيان . والعالمان يؤلفان عالماً  
واحداً لا متناهيماً هو الأرقش - ذلك الانسان الصغير المجهول  
الذي له وجه كرقعة من الخشب نخرها السوس .  
اما الناس فلا يفهمون ان من ينظر الى النجوم يجب ان  
ينظر اليها بخشوع وصمت .  
لذاك سكت والناس يتكلمون .

#### البيت

لم يكد شين يفتح الباب صباحاً ويراني حتى انهال عليّ  
بالتقريع والشتائم السفهية :  
« اين كنت مقبوراً البارحة يا أرقش النحس ؟ كبت وكبت  
منك ومن امك وايبك ! انت سوف تخرب بيتي . ملعونة  
الساعة التي رأيتك فيها . الحق عليّ لأنني آويتك واطعمتك

وسقيتك وأعطيتك معاشاً فوق ذلك . كيف تركتني الليلة  
البارحة وأنا مرتبط لا أفدر ان اتحرك ؟ اين كنت  
مقبوراً ؟ الخ . »

وبماذا أجيبه ؟ هل أقول له - ولا همّ له في الحياة الا نقل  
المال من جيوب الغير الى جيبه - اني كنت ارقب النجوم ؟  
وكيف لي أن أفهمه أن مسامرة النجوم والأمواج اجدى من  
طبخ القهوة وتقديمها للزبائن وقبض الفلوس منهم ؟  
فناعة الجسد فضيلة . اما فناعة الروح فجزية .

وشين فنوع بروحه طموح بجسده . اذا مرّت ليلة ولم تجبر  
عنده لعبة قمار اكفهرّ وجهه ، وغارت عيناه ، وتدلّس شارباه  
وجلس كأنه الممّ بعينه يندب حظه وسوء طالعه . ثم تشتد عليه  
اوجاع « الروماتزم » وتكثر حاجات أولاده ومطالب زوجه  
ولوازم بيته وتكاليف شغله وديونه . اما الليلة التي يرى فيها  
زمرة لا بأس بها من مبدّري الأموال والأعمار ودافني الوزنات  
المعطاة لهم من الله فتنبسط اساريره ، ويرتفع طرفا شاربيه ،  
وتخرج عيناه من تحت حاجبيه الكثيفين ، وينسى « الروماتزم »  
وزوجه وأولاده ، وتقلّ حاجاتهم وتكاليفه . فيأخذ نارجلته  
ويجلس باسماً ، واضعاً رجلاً فوق رجل . ويبدأ باعطاء الأوامر  
للأرقش : يا ارقش خذ . يا ارقش هات .

اما زبائن شين فكانن الله جعلهم من طين ونسي ان ينفخ  
فيهم من روجه . إلا سنحاريب . ذلك هو الاسم الذي يُعرف  
به في المقهى . اما اسمه الحقيقي فلا اعرفه . وقد وجدت ما  
يشبه القرابة بيني وبينه . وشعرت غير مرة بدافع يدفعني الى  
مكلمته . ولكنني لم اكلمه ، ولن اكلمه .

يمشي هذا الرجل على الأرض سرّاً مكتوماً . وانا كلما  
نظرت اليه ابصرت أمام عيني علامة استفهام كبيرة . هو من  
الزبائن الدائمين . لا تكاد تمضي ليلة الا نراه فيها عندنا . فلا  
العواصف تقعهده عن المجيء ، ولا الثلوج ، ولا الأمطار ، ولا  
الحر ولا القر . يأتي كل مساء نحو الثامنة فيطرح سلامه على  
شين ويجلس على كرسي بقرب الشباك ثم يطلب قهوة فيمتص  
منها مصّة ويشعل سيكاره ويفتح جريدته ويقرأ . ولا يرفع  
انفه الطويل الأفتى عن سطورها حتى يجتمع رهط من المقامرين ،  
فيناديه احدهم : سنحاريب . ما قولك بلعبة بوكر ؟ وحينئذ  
ينهض على مبل ويأخذ كرسيّاً ويجلس الى طاولة القمار .  
وهناك يبقى صامتاً ، جامداً ، غارقاً في اللعب الى ان ينهض  
الجميع وينادوا بالذهاب . فينهض ويخرج معهم غير آبه للريح  
او للاخضارة .

كلامه قليل للغاية . صوته مخنق لا يكاد يُسمع . حركاته

بطيئة ، متناقلة ، متقطعة . وجهه مكفهر ، هزيل كأن خدييه  
قد سُدًا بأسيار من الداخل . أصابعه كأصابع المذراة . وإبسه  
قديم تقطعت أكثر أزراره . أما عيناه ففيها نور كنور القمر -  
هاديء ، بارد ، عميق ، محزن . انا ارقب كل حركاته واسعى  
أن ألفت نظره الي . لكنه يأتي ويروح وكأنه لا يشعر بوجودي .  
الكل يتهم عليه . وهو يقابل تهكمهم ببرودة تجيبة واحياناً  
يشاركهم في التهم .

لقد وجدت في سنحاريب تعزية كبيرة وان كنت في غنى  
عن تعزية البشر .

#### الجمعة

قال الجاهل في قلبه : « ليس اله »  
واله الجاهل جهاه .

وماذا ، ترى ، يقول سنحاريب ؟ ختار لي اليوم ان اطرح  
عليه هذا السؤال لكنني عدت فارتدعت .

من طبيعة الانسان إنكار ما يجبل . فعلام لا ينكر نفسه ؟  
ومن جهل الانسان انه يسعى الى المعرفة بحواسه الخارجية لا  
غير . وحواسه الخارجية لا تتعدى ظواهر الأمور . وهي محصورة

ومحدودة . فكل ما تتناوله محصور ومحدود . وهي خداعة .  
فكل ما نحسّه خِدَاع . اما الحواس التي لا تستند الى عينين  
واذنين ويدين ومنخرين ولسان فهي في عرف الناس اوهام  
واضغاث احلام . ولو قلت لأحدهم ان له عيناً باطنية ، واذناً  
ليست من لحم ودم ، وانه بالتأمل والسكوت يبصر ما لا  
تبصره العين ويسمع ما لا تسمعه الاذن - لو قلت له ذلك  
لرماك بالطيش والجنون . وكيف لمن يبصر ما لا يبصره الناس  
ويسمع ما لا يسمعونه الا ان يكون مجنوناً في عرف الناس ؟  
كثرة الكلام ملهاة للفكر . والبشر يهربون من السكوت  
والتأمل . فأنسى لهم ان يدركوا الله ؟ والذين ينادون باسم الله  
من غير ان يدركوه بالتأمل والسكوت - من غير ان يجذوه  
في انفسهم - انما ينادون باسم لا مسمى له . ولو ان البشر  
عرفوا الله لما قسموه الى عبراني ومسيحي ومسلم وبوذي ووثني ،  
ولما اهرق انسان دم انسان ، ولا أبغض انسان انساناً من اجل  
الله . وما انقسم البشر مللاً ونحلاً الا لانهم حاولوا المستحيل  
فحددوا الله الذي لا يحدّ بلغاتهم المحدودة ، وقاسوا ما لا  
يقاس بمقاييس بشرية ارضية . وسيبقون كذلك الى ان يدركوا  
قوة الفكر ، والى ان يسكنوا متأملين ومتفاهمين بالأفكار لا  
بالألسنه . ويوم يدرك الانسان قوة الفكر ثم يستطيع تسييرها

حسب هواه، يومئذ يصبح في امكانه ان يتقل الجبال ويحمل  
البحار على أكف الرياح .  
وهل يتأمل سنحاريب في سكوته ، ام انه ساكت لغاية  
في نفسه ؟

### الخبيس

يوم سكوت .  
لو كان لي السلطان المطاق في الأرض لأمرت بيوم واحد  
في الاقل من كل سنة يكرسه كل شعوب الأرض للسكوت  
والتأمل . لكن هناك أمماً محتتها الثرثرة . فهذه احتم عليها  
الصمت شهراً كاملاً في كل عام .

### الأحد

اليوم سألت نفسي : من أنا ؟  
فكان الجواب صمناً طويلاً عميقاً .  
أنا انسان . والانسان يولد من أب وأم . فمن هو أبي ،  
ومن هي أمي ؟



هل حملتني امرأة في بطنها تسعة أشهر ، ثم غذتني بثديها ،  
وحرستني بجنونها ، وأدفأتني بجمرة قلبها ؟ هل كانت تبسم  
لبستي ، وتتألم لألمي ، وتسهر الليالي فوق سريري ، وتدعوني  
باسم معلوم ، وما هو ذلك الاسم ؟ هل تبلت عيناها بالدموع  
عند فراقني ، وهل تعرف ابن ابنها الآن ، وتفكر به وتحن  
إليه ؟ أين هي تلك المرأة في هذه الدقيقة - أفي هذا العالم ام  
في ذلك ؟ من هي المرأة التي يمكنني ان ادعوها امي ؟

الناس يعظمون الأم ويمجدونها ويكادون يؤلّونها ، فيكون  
لفراقها ، وينوحون لموتها . وها أنا لا أعرف لي أمّاً ، ولا  
ينقبض قلبي عندما افكر بأن لا أمّ لي . فانا أنا - بأمّ وبدون  
أمّ . وأنا أنا - بأب وبغير أب .

ثم ها أنا أردد : امي ، امي ، امي ! وأبي ، أبي ، ابي ! وقلبي  
ساكن لا يتحرك فيه ووتر فرح او ترح .  
أترا في ولدت من غير أب وأم ؟

وأين ولدت ؟

الناس يدعون المكان الذي يولدون فيه «وطناً» . وهذه  
الكلمة مقدسة في عرفهم . فهم يذرفون الدمع لفراق اوطانهم  
ويذوبون حينئذ اليها . ولماذا ؟ لانهم ألفوها . فالوطن ليس  
اكثر من عادة . والبشر عبيد عاداتهم . ولأنهم عبيد عاداتهم

ترام قسموا الأرض الى مناطق صغيرة يدعونها اوطانهم .  
« هذا وطني وذلك وطنك . فالزم حدود وطنك ولا تتعدَّ  
حدود وطني . وان فعلتَ قابلتك بحد السيف . » والسيف ما  
يزال يحصد اعناق البشر من يوم استبعدوا لعادة الوطن واصنم  
يعبدونه باسم « الوطنية » .

تاهاساكي وُلد في الجزر اليابانية من أب ياباني وامّ يابانية .  
فهو ياباني والجزر اليابانية وطنه . ولذلك فالعالم في نظره ينقسم  
الى قسمين : اليابان وغير اليابان . واليابان هي القسم  
الأفضل والأهم .

لكنّ هنج لي كاي ولد في الصين من أب صينيّ وام صينية .  
فالصين وطنه . والعالم في عرفه ينقسم الى قسمين : الصين وغير  
الصين . والصين هي القسم الأفضل والأهم .

وايفان بورجنسكي وُلد في روسيا من أب روسيّ وام  
روسية . فهو روسيّ وروسيا وطنه . لذلك ينقسم العالم في  
عينه الى قسمين : روسيا وغير روسيا . وروسيا هي القسم  
الأفضل والأهم .

وهكذا قل في سائر شعوب الأرض .

اما انا - قسم الانسانية الساكت - فما ادري ولا يبني  
ان ادري ، اين ولدت او بمن ولدت . لذلك لا وطن لي .

ولو كان لي وطن لتبرأت منه . فانا ابن العالم الأوسع لا ان  
جرم ضئير ندعوه الأرض . ولو كانت الأرض بكاملها لي ثم  
جاءني زنجي من افرقيا يزاحمني على فترٍ منها لتخلت له  
عنها باسرها .

واما تاهاساكي فلو كان له نصف الأرض وكان لهنع لي كاي  
النصف الآخر لقام يزاحم هنع لي كاي على نصفه مدفوعاً  
«بعامل الوطنية وحب الوطن» .

#### الاثنين

ها هم الناس قد اشتبكوا في حرب يقال ان التاريخ لم  
يشهد مثلها بعد . وهم يموتون اشنع الميتات بالآلاف والملايين .  
ولماذا ؟ هل ضاقت الأرض بهم ؟ معاذ الله ! فالأرض هي هي .  
لا يقدر ان يضيفوا اليها او ان ينقصوا منها ذرة واحدة ،  
سواء أكلوا الف نسمة او الف ربة . والأرض ما كانت يوماً  
أمماً ولوداً حقاء ، تلد فوق ما في استطاعتها ان تحضن وان  
تغذي . لكن الناس ورثوا في الأرض ميراثاً مشتركاً فلم  
يتكوه مشتركاً ، بل اقتسوه ولا يزالون في خلاف على

القصة . ولئلا يقال انهم يتناهشون كالكلاب على عظمة ابتدعوا  
« الوطن وحبّ الوطن وشرف الوطنية » . والانسان من شأنه  
ان يقتل أخاه الانسان في سبيل ما يجهل كما كان ، وما يروح ،  
يقاتله في سبيل الله . ولأن « الوطن والوطنية والشرف » اسماء  
مبهمة عليه فهو يقاتل ويضحى بكل ما لديه من أجلها .

لعلّ اكره ما يكرهه الناس الحرب . فهي في نظرهم شرّ  
عظيم . ولكنه شرّ لا مناص منه . وهي شرّ في اعتقادهم  
لكثرة ما يُبرق فيها من الدماء وما يُدمّر من المساكن ويُتلف  
من الخيرات ، ثم لكثرة ما تسببه من الآلام للمحاربين وغير  
المحاربين بالسواء . وبإلّت شرّها اقتصر على ذلك لا غير .  
فالتبيعة من دأبها ان تعوّض عن الدم المسفوح بدم جديد ،  
وعن الأموات بالأحياء ، وعن الخيرات المتلفة بخيرات سواها ،  
وأن تكفّن الألم بأكفان من السلوان .

لكن شرّ الحرب الأكبر هو في قتلها الروح قبل الجسد ؛  
بتحويلها قوى الانسان عن عدوّ في نفسه الى عدوّ خارج عنه .  
وما من عدوّ للانسان غير نفسه . هكذا تقول الحرب  
لفون شوستر - مثلاً :

« اسمع يا فون شوستر . انت رجل لا تعرف شيئاً عن  
نفسك ، وعن خالقك ، وعن غايتك من وجودك . وانت

كذوب وتمام ومحتال . وانت تشتهي ما تقربيك ، فتسرق  
وتقتل ، وتزني بالفكر وبالفعل . وانت تقامر وتسكر وتضرب  
زوجك لسبب ولغير ما سبب . وانت معذب أشد العذاب  
بقلبك وفكرك وجسدك . ولكم سمعتك تمنى لو لم تولد .  
لا بأس يا فون شوستر . فهذه الامور كلها ليست بشيء . لأنك  
ولدت في مونيخ . فانت الماني قبل كل شيء ، وبعد كل شيء .  
والمانيا وطنك . وانت ، من غير شك ، تحب وطنك ،  
وعاطفتك الوطنية حية .

« أو تعرف من هو عدوك يا فون شوستر ؟ ما هو الجهل  
ولا السكر ولا الكذب ولا النميمة ولا الزنى ولا ضعف الارادة  
ولا ضيق ابواب الرزق وما يسببه لك من سريداء ووجع .  
ان عدوك هو « جان جاردينه » ، لأنه لم يولد في مونيخ ، ولا  
في بادن - بادن ، ولا في داننسيغ ، بل وراء حدود المانيا .  
والأغرب من ذلك انه لا يتكلم الالمانية ، ولا يأكل ما تأكل ،  
ولا يلبس ما تلبس ، ولا وجهه اشقر كوجهك . هذا هو  
عدوك . فاستل سيفك واقطع عنقه . وحينئذ تنزل عليك  
السعادة في سلة من السماء . »

وهكذا تقول الحرب جان جاردينه عن فون شوستر ،  
ولبورجينسكي عن تاهاساكي ، ولناهاساكي عن هنج لي كاي .

فيشبهكون في صراع عنيف ، ونسبل دماؤهم ، وتتقوض  
مساكنهم على رؤوسهم ، وتتذرق قلوبهم ، والذي يتفوق في  
ازهاق الارواح ، وتمزيق القلوب ، وإتلاف خيرات الأرض  
هر الذي تغدق عليه الحرب امجادها ، فتجلسه على منصة  
الشرف ، وتثقل صدره بالأوسمة ، وجيوبه بالمال ، وأذنيه  
بالنصفيق والتهايل . في حين تمشي المروءة ، والصدق ، والأمانة ،  
والمحبة ، والسلام ، والايان بالحياة وعدل الحياة - تمشي في  
الازمة وليس من يسمع وطء أقدامها ، او يعيرها التفاتة عابرة .  
من سيئات الحرب انها تجلس البطولة الزائفة على عرش  
البطولة الحق . فتدعو الذي يقهر أخاه الانسان «بطلاً» وتبالغ  
في تمجيده وتكريمه . والذي يقاهر نفسه ليحسن معاملة أخيه  
الانسان تدعوه «جباناً» وتذمه نبذ النواة .

انا في عرف شين وزبائنه جبان . لاني التحمل في كل يوم من  
تهكمهم وازدراؤهم ما لو كان موجهاً الى سواي لاستلّ خنجره  
وأشغل كفه بالضرب يمناً وشمالاً دفاعاً عن «شرفه» . لكنني  
أرفض ان أهو عن تدور مقتدر في نفسي باعداء ضعفاء ليسوا  
أهلاً لأن انفخ ضدّهم نفخة في الهواء دفاعاً عن «شرفي» . فشر في  
الحيثي ابعده من ان تصل اليه أسنتهم واطهر من ان تدنسه  
بذاهتهم . هو بيبده عنهم بربد افكاري عن افكارهم .  
لذلك سكت<sup>4</sup> والناس يتكلمون .

رأيت اليوم على شاطئ البحر فتاة جالسة على صخرة .  
فجلستُ على صخرة مقابلة ورحنا نتحدث .

سألها ( ساكتاً ) : ماذا تفعلين هنا ايتها الفتاة ؟

فأجابت ( ساكنة ) : الناس يستحمون بماء البحر وانا  
استحم بأحزاني .

قلت ( ساكتاً ) : وما يجزنك ايتها الفتاة ؟

قالت ( ساكنة ) : قتشت طويلاً عن فتى احبه فلم اجد .  
وكان قلبي طافحاً بالحب . فذوى الحب فيه وييس وانقلب الى  
مرارة . فقلبي الآن واسع كالبحر . لكن شواطئه من ملح  
وامواجه من علقم . فصمت متخسماً امام بحر المرارة .

وسألت نفسي : ما هو الحب ؟ فلم اسمع جواباً .

وسألت قلبي : ما هو الحب ؟ فظل قلبي صامتاً . وقلبي ،  
مع ذلك ، ليس بجرأً أمواجه من علقم وشواطئه من ملح .

#### الأربعة

لي رفيق يشاطرني فراشي وطعامي . هو متوحد ، ساكت  
مثلي ، منعزل عن ابناء جنسه انعزالي عن ابناء جنسي . أليفته

وَأَلْفَنِي ، وَأَحْبَبْتَهُ وَأَحْبَبَنِي . لَا يَجْفَلُ بِمَلَاظِفَةِ الْغَيْرِ ، وَلَا يَأْنَسُ  
إِلَّا بِي ، وَلَا يَقْبَلُ طَعَاماً مِنْ يَدِ غَيْرِ يَدِي . إِذَا رَأَيْتَ اسْتَعْلَ  
جَلَسَ بَعِيداً عَنِّي وَرَاحَ يِرَافِقُ بَعِينِيهِ كُلَّ حَرَكَةٍ مِنْ حَرَكَاتِي .  
وَإِذَا رَأَيْتَ جَالِساً أَتَأَمَّلُ اقْتَرَبَ مِنِّي عَلَى مَهْلٍ وَانْسَبِرِي يَدُورُ  
حَوْلِي دَوْرَةً بَعْدَ دَوْرَةٍ رَافِعاً نَظْرَهُ بَيْنَ الْفَيْئَةِ وَالْفَيْئَةِ إِلَيَّ ،  
حَتَّى إِذَا التَّقَّتْ عَيْنَايَ عَيْنِيهِ وَصَادَفَ فِي نَظْرِي ارْتِيَاحاً إِلَيْهِ ،  
فَقَزَّ إِلَى حِضْنِي وَالنَّفَّ فِي شَكْلِ كَعْكَةٍ سَاتِراً وَجْهَهُ بِيَدَيْهِ . ثُمَّ  
أَخَذَ بِالْحُرْخُورَةِ . وَكَأَنَّهُ بِذَلِكَ يَشَاءُ أَنْ يَذَكِّرَنِي بِوُجُودِهِ  
وَيَسْأَلَنِي أَلَا اطْرَحُهُ مِنْ فِكْرِي .

إِذَا تَغَيَّبْتَ عَنِ الْمَكَانِ قَلِيلاً عَدْتُ فَوُجِدْتَهُ دَائِماً بِانْتِظَارِي  
خَلْفَ الْبَابِ . فَمَا اكْتَادَ افْتَحَ الْبَابَ حَتَّى يَهَبَّ نَحْوِي ، وَيَقِفُ  
فِي طَرِيقِي كَأَنَّهُ يَطْلُبُ أَنْ ارْفَعَهُ وَاضَمَّهُ إِلَى صَدْرِي . فَأَفْعَلُ  
ذَلِكَ . وَحِينَئِذٍ يَغْمِضُ عَيْنِيهِ مُسْتَسْلِماً لِلْغَبْطَةِ الَّتِي نَالَهَا .

فَاجَأْتُهُ الْيَوْمَ فَأَلْفَيْتُهُ جَامِداً فِي وَسْطِ الْعَرْفَةِ وَفِي فِيهِ جَرَذٌ  
مِنْ عِمَالِقَةِ الْجُرْذَانِ ، وَقَدْ شَدَّ بِأَنْبِيَابِهِ عَلَى عُنُقِهِ . فَلَمْ يَرْفَعْ نَظْرَهُ  
إِلَيَّ . بَلْ لَزِمَ مَكَانَهُ بَلَا حَرَكَاتٍ كَأَنَّهُ سُسِّرَ إِلَى الْأَرْضِ ،  
وَعَيْنَاهُ جَاحِظَتَانِ كَأَنَّهُمَا مِنْ زَجَاجٍ ، وَالْجُرَذُ بَيْنَ أَنْبِيَابِهِ لَا يَزَالُ  
حَيّاً وَقَدْ التَوَى فِي شِبْهِ قَوْسٍ ، وَتَدَلَّى ذَنْبُهُ الطَّوِيلُ حَتَّى لَامَسَ  
الْأَرْضَ ، وَرَجَلَاهُ وَيَدَاهُ تَحْتَبِطُ فِي الْهَوَاءِ كَأَنَّهُمَا تَبَعَتْ عَنْ



شيء تبيض عليه . واذا تكلت تعود فتهدأ قليلاً . فيتبدل جسم  
الجرذ في لحظة مستقيم من فم رفيقي . واذا ذاك يفتح عينيه ،  
وقد كحلها الموت ، ويبحث عن مفر . واذا لا يجده يطبق  
عينه مستمسكاً للقضاء . وتعود يدها ورجلاه تختبط في الهواء .  
وقفت ارقب رفيقي وفريسته ، وكانني اشهد اول جريمة  
في التاريخ . وكان شرايين قلبي اتصلت بيدَي الجرذ ورجليه :  
اذا خفت اختباطها او زاد خفت دقات قلبي او زادت . حتى  
اذا خرج آخر نحب من احشاء الجرذ ولملت عينا رفيقي ومشى  
باتجاه الصناديق ليتم هناك جريمته ، وجدتي كأن الهواء قد  
انقطع عني وبطلت حركة رثني .

بعد ان ملكت نفسي نظرت الى حيث الصناديق فرأيت  
من كان منذ دقائق رفيقاً لي خارجاً من هناك يلحس شفتيه  
بلسانه ماجباً آخر اثر لجنايته وماشياً نحوي بخطوات متناقلة  
كمن يتردد في الاقتراب مني ولا يدري أنظر اليه بعد ما  
جرى نظري الى بطل او الى مجرم . اخيراً دنا مني واخذ يدور  
حوالي جرياً على عادته ، ولكن دون ان يرفع نظره الي .  
وبعد ان دار طويلاً ولم يلاق تطلقاً وتودداً مني عاد الى ما  
بين الصناديق كسيو الحاطر ، حائراً في امري . وبقي هنالك .  
ليس رفيقي اول هر افتوس جرذاً ، ولا ذاك الجرذ اول

من بُلي من ابناء جلده بأنياب هرّ . فلماذا هرّني موت الجرذ  
وأمال قلبي عن رفيقي ؟ أو ليس ما فعله رفيقي «سنة الله  
في خلقه» ؟

بلى . هي سنة الطبيعة في ما كان دون الانسان . هي  
سنتها في الحررة والجرذان . اما في الانسان فسنتها اسمى بما  
لا يقاس . والا فما معنى تقرّزي من فعلة رفيقي ، وما معنى  
هلع الانسان من اراقة دم الانسان ، ومن اين تحريمه للقتل ؟  
يخنق الغني الفقير بألف حيلة من الخيل التي يعرفها الغني .  
فيقول الناس : «هي سنة الله في خلقه . أما يخنق المرّ الذأرة ؟»  
ويسلب انسان انساناً نعمة الحياة وجمال الحياة . فيقول  
الناس : «هي سنة الله في خلقه . الا يسلب المرّ الفأرة نعمة  
الحياة ؟» ويبطش شعب قوي بشعب ضعيف فيستعبده لمقاصده  
وشهوانه . فيقول الناس : «هي سنة الله في خلقه . ألا يبطش  
المرّ بالفأرة ؟»

فيا ليت شعري ، اما من فرق بين المرّ وبين صورة الله ومثاله ؟  
عبثاً يتستر الناس بمثال المرّ والفأرة . أفما بلغهم بعد ان  
الموت عقاب المنتسرين ، ونتيجة المعاندة لسنة الله في خلقه ؟  
الموت خالق الموت . وهو الانسان الجاهل . اما الله الذي  
هو الحياة فكيف يخلق الموت ؟

من يوم عرفت البشر حتى اليوم لم أرَ وجهاً بشرياً ارتسم عليه اليأس المطلق كوجه شين في هذا الصباح .

دخل وكأنه يحمل خبر افظع كارثة حلّت بالعالم من بعد الطوفان . كأنّ الشمس انطفأت، والقمر والنجوم اختفت من الوجود، والسماء هبطت على الأرض، واللاجئة ابتلعت اليابسة، والهواء انتابت انفاسه من كل اقطار المسكونة، ومياه الأرض تحولت الى دم، والجنس البشري انقرض فلم يبقَ سواه وسواي . وكل ذلك لماذا؟ - لأن المصرف الذي يحفظ فيه ماله قد أفلس فخرس ثلاثة آلاف دولار! ..

« ثلاثة آلاف دولار يا أرقش . ثلاثة آلاف . خمس عشرة ستة صرفتها اركض الليل قبل النهار . وبطرفة عين راحت ، راحت ... واخرابك يا بيتي ! يا ضياعك يا عمري ! واويلكم يا اولادي ! برفيتي عيلة . من ابن اطعمهم واسقيهم واكسوهم؟ خرب الله بيوت الذين خربوا بيتي . ليجعل الذهب في ايديهم تراباً، والحُبز في افواههم حجارة، والثياب على ابدانهم عقارب وحيات ... ثلاثة آلاف دولار يا أرقش . ثلاثة آلاف . راحت كأنها ما كانت . دولار بالمائة عوض . ليكن عوضهم الموت الاحمر بجاه الله ! »

كان وهو يتفجع ذلك التفجع يفرك يديه ، ويلطم خدييه بكفيه ، وينتف شعره ، ويمزق ثيابه ، ويضرب الارض بالكرسي ، وعيناه مغرورفتان بالدموع . حتى ظننت ان الرجل قد خولط في عقله . بل كدت اجزم بذلك عندما انطرح عليّ والقي يديه علي كفتي وهزني بعنف ارتجفت له كل اعصابي وراح يزججر :

« ويحك تكلم . ويحك ادع' معي على الذين كانوا سبب خراب بيتي . خرب الله بيتك . ويحك قل شيئاً . حرك لسانك ولو بلعنة واحدة ... راحت القهوة . راحت الفلوس . رحنا كلنا نحت حوافر الجبل . ويحك ثلاثة آلاف . ثلاثة آلاف دولار يا أرفش . خمس عشرة سنة عرفت' دماً من أجلها . ضاعت ، وضاع العمر ، وضاعت العشرة الدولارات ادفعها لك شهرياً . أنجب ان تشتغل بعد اليوم بمؤونتك لا غير - أهلاً وسهلاً . والا ، فذشك عن عمل عند غيري . »

بعد ان فهمت سبب يأسه وتأكدت من ان الكون ما ينفك في دورانه الابدي ضحكت في قلبي ، لأن اول فكر طرأ له كان قطع جرايتي الشهرية . بارك الله له فيها . وقد اسفت حياة عائلة مؤلفة من سبع انفس قيمتها في الوجود قيمة ثلاثة آلاف دولار في مصرف - لا اكثر . فاذا

افلس المصرف افلست تلك الحياة . سبعة آلهة بثلاثة آلاف دولار . « يا بلاش ! » وهناك صور من صور الله على الأرض لا قيمة لها البتة . لأنها لا تملك فلساً واحداً من الفلوس او فتراً واحداً من التراب . والناس ، مع ذلك ، يعجبون بحياتهم لا يستقيم لها وزن ، ولا يثبت لها اساس . وقد وزنوها بالدرهم واستوها على البيع والشراء . والحياة اخذ وعطاء ، لا بيع وشراء . اما اساسها فالله .

مثلما اشتغل انا « بالماؤونة » هكذا يجب ان يشتغل كل الناس . اما الاطفال والعجزة فيجب ان يعيشوا من كدّ الاقوياء والمقتردين . واذ ذاك فالتاس عائلة واحدة ، والأرض حقلهم ومخزنهم العائلي . واذ ذاك فالذي ينفقونه من العمر في سبيل الجسد لشطر من العمر يسير . وما بقي فللدرس والتأمل وكشف الحجب عن الاله الكامن في الانسان .

في البيع والشراء شقاء البشر .  
وفي الأخذ والعطاء مفتاح الخلاص .

#### الجمعة

ما عرفت بعد إنساناً اذا نزلت به نازلة لام نفسه لا غير .  
وكلهم يلوم إماماً الله ، وإماماً الظروف ، وإماماً الناس . وقد

يلومهم جميعاً . فعلام لا يعجبون للكواكب تتجاذب وتتدافع  
فتوافق حركاتها في اتمّ نظام ؛ ويعجبون للناس يتجاذبون  
ويتدافعون بعضهم مع بعض ، ومع سائر الاكوان ، واذ  
تتوافق الحوادث التي تحدث لهم في اتمّ نظام ، ينكرون  
النظام ، وربّ النظام اذا كان الحادث غير ما يشتهون .  
ويمجدون النظام وربّ النظام اذا كان الحادث طبق ما يشتهون  
او فوق ما يشتهون . وها هو شين - والناس كلهم شين - يلوم  
السماء والارض ولا يلوم نفسه . ولو انفتحت عيننا قلبه للام  
نفسه دون كل الناس وقبل كل الناس .

هنالك بعض الذين يدعون التقوى . والذين اذا حلت بهم  
مصيبة قالوا : هي تجربة من الله . وقد فاتهم وفات جميع  
الناس ان الله معلّم لا مجرب . فلا يجرب الا الذي يجبل  
نتيجة التجربة .

والله يعلم خائفيه وغير خائفيه بالسواء . فليس عنده محبوب  
وممقوت ، وجدير وغير جدير ، ونبيه وخامل . وهو يعلم  
الناس تارة باللذة ، وطوراً بالألم . آناً بالمتعة ، وآونة بالحرمان .  
وما يزال ينوع في الأمثلة وشروحها ، وزمانها ومكانها ،  
ويتدرج بنا في سلم المعرفة درجة درجة حتى نفهم قصده منا  
وقصدنا منه .

ان مثالة واحدة يتقنها الانسان ، كأن يفهم أن المال لا يصلح ركناً للحياة ، أو ان اعماله ترتد إليه ، لجديرة بعمر كامل يجياه الانسان على الأرض . من فهم مثالة اصبح في غنى عنها فانصرف الى سواها . ومن لم يفهمها كان في حاجة الى تكرارها في شتى القوالب والألوان . لذلك لا تنفك الأوجاع بأصنافها تفتك بالناس . لأن الناس ما تعلموا بعد ان الهرب من الوجع الى اللذة هو وجه آخر من الوجع ، او هرب من مثالة لم يفهموها الى أخرى لا يفهمونها . وأن لا ملاذ من الوجع الا معرفة ما يتطلبه منا المعلم الاكبر ، والعمل به .

#### البيت

لماذا كتب لك يا ارقش ، في هذه الفترة من حياتك ، أن تكون خادماً في مقهى ؟ وأين ؟ - في نيويورك ! وان تحالط رواد المقاهي ، فتسمع عربدهم ، وتشهد مشاجراتهم ، وشرضي شهواتهم ؟

ان في ذلك لدرساً ، بل دروساً لك . فكُن يقظاً وأحسن

الدرس .

## الارباب

نور الثقاب . ونور الغاز . ونور الكهرباء . ونور الشمس -  
نور واحد ، ومصدر واحد .

تبارك النور الذي منه كل نور ، والذي لا تغشاه ظلمة  
قط . وان في داخلي جذوة من ينبوعك ايها النور الذي لا  
يجبو . وما اشد شوقها اليك والى الفناء فيك !

## الخميس

نُوح !

وهل خطر ببال فاهر الطوفان ومؤسس السلالة البشرية  
الجديدة أنه ، بعد آلاف السنين ، سيكون يوماً ما سبباً لشجار  
في مقهى عربي في نيويورك ؟ !

ذلك بالتام ما حصل عندنا البارحة بين رجلين يتباهيان  
بمعرفة اللغة العربية . فقد قال احدهما بصرف « نوح » وقال  
الآخر بمنعه من الصرف . فكان جدال ، وكان خصام وصياح . واذا  
بالكراسي والصحون والفناجين تتطاير . وكان نصيب سنحاريب  
الذي شاء ان يلعب دور المصلح ان هبط كرسيه على رأسه فتأيل  
كالسكران ثم هوى الى الأرض مخرجاً بالدم المتدفق من رأسه .



لا اذكر ماذا جرى من بعد ذلك، لأن منظر الدم أفقدني شعوري . وقد أفقت من غيبوتي فاذا بي في فراشي والظلمة تغمرني وتغمر المكان . حتى اليوم لم أشعر بحاجة الى رفيق . أما الآن فكأنّ السكينة تضغط عليّ من كل جانب . ورفيق وحدتي قد اختفى منذ قتلِه الجرد ولم يرجع . وجبذا لو يعود الآن . فأنا مستعد لأن اصطحب له عن كل آثامه .

#### الجمعة

سنحارب في المستشفى . وصارف نوح وماتعه من الصرف في السجن . ونوح ما يزال « ثلاثياً معتلّ العين » .  
لله ما أسرع الناس في خلق اسباب الشقاق ، وما ابطأهم في خلق اسباب الوفاق ! وهل من شيء في عالم الناس لم يكن يوماً من الأيام مدعاة للخصام بين اثنين او أكثر؟ ولعل اغرب ما في شؤون الناس ادّعاؤهم انهم يختصمون على « الحق » .  
ومتى يدرك الناس ان الحق ينفر من كل خصام ، وانهم ما اختصموا يوماً من الايام الاّ على الباطل ؟  
ثم متى يدرك الناس ان اللغة وجدت لخدمتهم ، ولم يوجدوا لخدمة اللغة ؛ وان ليس على وجه الأرض لغة كاملة بتوحيدها ،

كافية لتأدية كل انفعالات النفس وتجاوزات العواطف والأفكار؛  
وان لا نفع من أية قاعدة لغوية الاّ بقدر ما ترفع من الالتباس  
وتساعد في دقة التعبير ؟ امّا القاعدة التي لا ترفع التباساً ولا  
تساعد في دقة التعبير فهي قيد من حديد .

ان اوسع اللغات وأجملها أبسطها . تلك هي لغة الأفكار  
والقلوب . اما لغة الشفاه والألسنة فسلّم يصعد به البشر الى  
لغة الأفكار والقلوب . فأبدهم عنها اكثرهم قواعد وأدناهم من  
أسفل السلّم . وأقربهم منها أقلهم قواعد واعلام في السلّم .  
ويل لشعب لا يتغير ولا تتغير لغته في عالم سرّه التغيّر !  
انه كبركة ماء لا منقذ للماء منها أو اليها ، تملؤها الرياح والسيول  
اقداراً ، فلا تلبث ان تكثر حشراتنا وتنتشر منها الأوبئة  
وروائح الانحلال .

#### الأحد

انا والزمان فارس ومطية . فلا هو يسبقني ولا انا اسبقه .  
ومتى نبلغ الهدف فنحن لا فارس ولا مطية . واني لأشفق على  
الذين يسابقون الزمان فاذا بهم ما يبرحون حيث هم . واحق  
منهم بالشفقة اولئك الذين يمتطيهم الزمان وما يفتأون يرددون :  
« الوقت من ذهب . » فيا لثقل ما يحملون !

التردد ضعف ينجم عن خوف التندّم في المستقبل . وقد  
تددت أمس قبل ان عزمتم على عيادة سنحاريب في  
المستشفى .

دخلت غرفته فوجدته في سريره يطالع جريدة ، ورأسه  
ملفوف بشاش ابيض ، والى جانبه طاولة عليها عقاقير وادوات  
مختلفة . فوقفتم في الباب لا أدري ماذا أقول . ولساني يأبى  
الكلام لأطرح عليه السلام . فلبثت صامتاً واقتربت منه لعلته  
يبصر ما في عينيّ من ميل اليه وشفقة عليه . وشعرت بيدي  
تمتد لمصافحته كأنها مستقلة عن ساثر اعضائي . لكن سنحاريب  
أوقفها عندما نظر اليّ نظرة استهزاز وكراهية ، وادار وجهه  
عني ثم ضغط زرّاً فجاءت الممرضة في الحال . فقال لها من غير  
ان يلتفت اليها او اليّ : « ليخرج هذا الرجل من هنا . »  
فخرجت حائراً وما ازال في حيرة . هل نخجل بلباسي او  
بوجهي ؟ ام اشند عليه الوجع فلم يشأ مقابلة أحد من الناس ؟  
ليفعل بي سنحاريب مهما شاء . وليفكر بي ما شاء . امّا  
انا فقد انزلته من فكري مكاناً ليس لسواه . فكلانا سرّ مكتوم  
عن الناس .

واخجلي من نفسي ! فقد كذبت عليها في ما كتبه البارحة .  
لا شك في اني اميل الى سنحاريب واشفق عليه . لكنني ما  
ذهبت لعبادته بدافع الميل والشفقة لا غير . بل شاقني ان  
استطلع شيئاً من أمره .

احذر قلبك مثل لسانك يا ارقش . واحذر على نفسك من  
كليهما . ثم احذر على نفسك من نفسك .

شئ يبكي دراحه وما من معزٍ .  
لقد مرت على خسارته نحو الشهر وهو ما يزال يمشي كأنه  
شبح من الاشباح . واذا اضطرّ الى ذكر الحادث سمّاه  
« المصيبة » . وقد وضع اساساً جديداً للتاريخ . فهو يقسمه  
اليوم الى قسمين : ما جرى قبل « المصيبة » وما جرى بعدها .  
فاذا حدث عن امر جرى في صباحه لا يقول : « حدث ذلك  
وأنا في التاسعة او العاشرة من عمري » بل يقول : « حدث  
ذلك قبل المصيبة بكيت وكيت من السنين » او يقول : « جرى  
ذاك الأمر بعد المصيبة بأسبوع » او نحو ذلك .

ما من مصيبة الا الجهل . فالمصيبة تثقل على قدر جهلنا  
مصدرها ومعناها . وتخف على قدر فهمنا معناها ومصدرها .

### الحبيس

انا في يقظة . وخفقان قلبي شاهد على ذلك . لكن يدي  
لا ترتجفان كالسابق .

لقد ألفت زيارتها الى حد . واللبلة تأكد لي انها تزورني  
زيارة صديق لا عدو . رأيت ذلك في عينيها . فالحزن الكثيف  
الصامت الكامن في اعماقها ليس حزن انتقام وغضب ، بل  
حزن حنو وشفقة . ولكنه ، لفرط عمقه ، يلوح هائلا ورهيبا .  
ولهذا يرتجف قلبي . بل هو حتى الآن يرقص بين اضلاعي ، مع  
انها ذهبت ، وانا اعرف انها غير عائدة الليلة . أما عيناها فلا  
ترالان ترقباني . وانا اشعر بقربهما . وقربهما يخيفني ويؤنسني في  
آن معاً .

استلقت على فراشي لأستريح قليلاً . فقد تعبت من قضاء  
حاجات كثيرة . ولم اطق مصباحي اذ احببت ان استسلم  
الى التأمل ثم انفض الى قلبي ومذكراتي .

كنت احاول ان اعرد بأفكاري الى الماضي علتي اذكر

من كنت ، وابن ربييت، وكيف وصلت الى ما انا فيه الآن .  
وقد حاولت ذلك مراراً من قبل ولم افلح . فكنت في كل  
مرة ابلغ حدّاً من ماضيّ اف امامه وكأني امام سور منيع  
لا يخترقه بصري ولا تتجاوزه ذاكرتي . أما الليلة فأوشكت  
ان أرى بعض ما وراء السور . ولكن مصباحي انطفأ بغنة .  
واذ نهضت لأشعله ابصرتها واقفة بجانب فراشي . . .  
فوجدت . . .

لم ارتجف مثلما ارتجفت في المرّة السابقة . لكن قلبي  
انقبض حتى ذاب واضمحَلّ واكتنف الضباب افكاري  
فنسيت بماذا كنت افكر . لا ظلمة الليل ولا ظلمة افكاري  
استطاعت ان تحجب جرحها الهائل عن عيني . شاملاً لا تزال  
على نحرها والدم لا يزال يتسرّب من بين اصابعها . اما يمينها  
فكانت مرفوعة تدلّ على الجرح ولا تتحرّك . ورأيت كذلك  
شفتيها تتحرّكان كأنهما تلفظان بعض المقاطع . الا انني ما  
سمعت شيئاً . ولعلّ اذنيّ سُدّتَا من سُدّة اضطرابي .  
اطالت مكوئها هذه المرة فوق كل المرات السابقة .  
فشعرت بكل جوارحي انني اعرفها . بل كدت اذكر اين  
وأيتها . بل كدت اناديها باسمها . الا انها اخفت مثلما ظهرت،  
وتركنتني في حيرة اعرق من ذي قبل .

عَبثاً أَحاولُ الْآنَ انْ أُعِيدَ رَسْمُهَا الْيَوْمَ . فَالْخِطَابُ عَادَ  
فَاكْتَنَفَ أَفْكَارِي .

لَا . لَا شُكَّ فِي انِّي اعْرِفُهَا . نَعَمْ اعْرِفُهَا . فَمَنْ هِيَ ؟

الجمعة

سكوت .

البت

سكوت .

الأحد

معتزك الحياة .

كَلِمَتَانِ مَا أَكْثَرَ مَا تَرَدَّدَتُهُمَا أَلْسِنَةُ النَّاسِ وَأَقْلَامِهِمْ .  
تَسْمَعُهُمَا الْأُذُنُ ، أَوْ تَمُرُّ بِهِمَا الْعَيْنُ ، فَتَبْعَثَانِ فِي النَّفْسِ فَلِقَاءً  
وَذَعْرَأً وَقَشَعْرِيْرَةً . وَيَجْتَلِ الْبَيْكُ انْ الْكُونُ سَاحَةٌ وَغَى وَانْ

كل ما في الكون ومن فيه قد اشتبكوا في صراع عنيف ،  
عنيد ، دام ، لا رحمة فيه ولا هودة . وما من قائد يدير  
المعركة . وما من مقاتل يأتمر إلا بشهواته ونزعاته . فالكل  
يحارب الكل في سبيل ما يراه حقاً حلالاً له وحراماً على سواه .  
ثم ينتهي الكل الى حدّ واحد - الى الموت .

انه لمعترك الموت ، فما شأن الحياة منه ؟ ومتى كانت  
الحياة عراقاً ؟

انما الحياة مدرسة ومصهر ، وقطب لم تكن معتركا . وما  
يتراءى للجبال معتركا ليس غير الأتون أعدته الحياة لصهر  
أبنائها ، وتنقيتهم من كل ما علق بهم من رواسب الزمان  
والمكان لعلهم يدركون اي معدن الهي هو معدن الانسان .  
وما بحسبه الحقي صراعاً من اجل المأكل والمشرب واللذة  
البيمية ليس سوى الدروس تلقبها الحياة على عشاقها لتزوع  
الغشاوات عن عيونهم لعلهم يبصرون أي جمال هو جمال  
الحياة التي يتعشقون . انه لجمال مقيم . وما هو من لذائد  
البطن والظهر بخلّ او بخر .

الزائل لا يدوم . والدائم لا يزول . فما هو الدائم في كون كله  
للزوال ؟ انه الزوال بعينه . أنقول ان الحياة زوال ؟ بل هي ديمومة  
الزوال . هي القدرة التي تزول ولا تزول . فليعلم المعتركون .



اجل . مدرسة ومصبر هي الحياة . وهي نصير وتعلم كل ما نص بها ، ومن افضل بها ، من قريب او بعيد . وليس في استطاعة مخلوق ان يعيدش « منعزلاً » عنها . فكل ما فيها ومن فيها للمصبر وللمدرسة . فهل احق بمن يقسمون الناس الى « انعزاليين » ، و« مقاتلين » ؟ انه لقول هراء . فقد يكون اخو العزلة اقوى الناس شعوراً بالنار في مصبر الحياة ، وافهمهم لأهداف الناس ، واكثرهم كفاية لقيادتهم .

كل مقاتل اعمى . وهل يصلح الاعى لقيادة العميان ؟ الحياة مدرسة إلهية تعنى بتربية الآلة . ولا ينال شهادتها النهائية الا الآلة .

#### اللاتين

ساحك الله يا ارقش . لقد هدمت حصن عزلتك بيدك . ما كان اغناك عن زيارة سنحاريب في المستشفى ! لكن ما كان كان . ولا يكون الا ما يجب ان يكون . فلنتقبله بالسرور ولنقل له : اهلاً وسهلاً . هكذا قلت للرسول الذي جاءني امس من المستشفى برسالة من سنحاريب . وما اغربها رسالة : « اكتب وصيتك ! »

وماذا يملك الأرقش يا سنحاريب ليوصي به لغيره؟ انه  
 ليملك وجهاً كخشبة نخرها السوس . وذلك الوجه قد اوصى به  
 للدود من زمان . وان على بدنه ثياباً . ولكن لا بدنه ملكه ، ولا  
 ثيابه ملكه ، بل ملك الارض التي اقرضته اياها . وانه ليملك  
 اشواقاً لافحة لمعرفة نفسه . فلن عساه يوصي بأشواقه الا لنفسه؟  
 اذن ماذا يملك الأرقش؟ لاشيء؟ - معاذ الله وكرم الله!  
 فالأرقش يملك ، من كرم ربه ، كل شيء : السماء وما فيها ،  
 والارض وما عليها . فهو من كلها كوثن ، وبها كلها يجبا .  
 وهذه كيف يوصي بها ولمن يوصي بها ، ولا يستطيع التمتع  
 بملكيتها الا الذين اذعنوا من كل ملك؟  
 ولماذا يريدني سنحاريب أن اكتب وصيتي؟ وما همه اكتب  
 وصيتي أم لم اكتبها؟ أله نبي ينذرني بدنو اجلي؟ وهل لأجلي اجل؟

#### الأربعاء

امرٌ غريب . اراني من بعد ان جاءني رسالة سنحاريب لا  
 اكاد افكر في شيء الا الموت . فكأنه في كل خطوة اخطوها ،  
 ولقمة أزدردها ، وتنفس أنفسه ، وفي كل خيط من الخيوط  
 التي تستر بدني . وكأنني المسه في كل ما المس ، وابصره واسمعه

في كل ما ابصر واسمع . ولكم فكّرت فيه من قبل . ولكن  
تفكيرى اليوم غيره في الأمس . لقد كان الموت علة ادرسها  
فاذا به اليوم علة تدرسي . كان بعيداً فاقترّب . وكان اسماً  
فأصبح رسماً .

تعالَ ايها الموت . تعالَ نتسامر - ونتحاسب .

الموت : لبّيك يا ارقش لبّيك !

الارقش : ومن ارسلك اليّ ؟

الموت : دعوتني فلبّيت .

الارقش : أنا دعوتك ؟ .. بلى ، بلى . . . انا دعوتك .

ولكن لماذا دعوتك ؟

الموت : أفما قلت لتسامر - ونتحاسب ؟ وما هي بالمرّة

الاولى نتسامر ونتحاسب يا ارقش .

الارقش : ما اذكر اننا تسامرنا وتحاسبنا من قبل .

الموت : وكيف تذكر وانت ما تزال فرخ انسان ؟ وما

انت دعوتني منذ لحظة ثم نسيت .

الارقش : فرخ انسان ؟ بل انا انسان كامل وان اكن خشيل

الحجم ، ويكن لي وجه كخشبة فخرها السوس .

الموت : لا شغل للموت مع الكاملين .

الارقش : وما هو شغلك ايها الموت ؟

الموت : ان اكتمل الناقصين .  
الارقش : واذا اكتمل الكل ؟  
الموت : مات الموت . ولكن الكل لن يكتملوا دفعة  
واحدة . فلا مناص من الموت ما دامت السماء والارض في  
قران ابدي .

الارقش : ومتى يكتمل الارقش ؟  
الموت : يوم لا يستدين ولا يُدين .  
الارقش : أفصح .

الموت : يوم لا يُميت ليجيا .  
الارقش : قلتُ افصح .  
الموت : يوم يجيا بما لا يموت .  
الارقش : أعيد القول : أفصح !  
الموت : سكوت .

الارقش : ايت الموت يموت ويتركنا ناقصين . او لبتنا  
نكتمل بغير الموت .

الموت : كنت اظنك غير الناس ، فاذا أنت كسائر الناس ،  
تتمنى ما لو تمّ اك لندمت عليه .

أما ان يتركك الموت ناقصاً فعكس ما تشتهيهِ بالتمام . أما  
سمعتك امس تمنى لو تعرف من انت ؟

وامّا ان تكتمل بغير الموت فأمر مستحيل . ولكي تفهم  
ما اقول حاول ان تصوّر لنفسك عالماً لا موت فيه . فلا  
شوكة تموت ولا زهرة ، ولا برغشة ولا ذبابة ، ولا بومة ولا حدأة ،  
ولا حية ولا سمكة ، ولا نمرا ولا ذئب ، ولا جمل ولا حمار ،  
ولا ظربان ولا انسان . وعالم لا موت فيه عالم ينمو باطراد .  
لأن الجمود موت .

والآن صورّ لنفسك برغشة - ولا اقول انساناً . صورّها تنمو  
وتنمو وتنمو منذ بدء الخليقة . افما كانت تملأ الأرض ؟ واذا  
ذاك فبأين انت وباقي المخلوقات ؟ وان انت حدثت عدد  
المخلوقات ، ثم حدثت نموها كذلك ، فبماذا تقيتها ؟ أَلَسْتَ  
تدشق الحياة لأن فيها ما يؤكل ويشرب ويشمّ ويبصر ؟

إذن كان لا بدّ لكل ما يأكل من ان يؤكل . فالأرض ام  
رؤوم ، والسماء ابّ حنون . وهما يطعمان ما يلدان من جسديهما ،  
ويحييانه بروحيهما . فالاجساد للاجساد والارواح للأرواح . امّا  
الاجساد فلا بدّ من موتها لانها في حاجة الى الغذاء ، وما كان  
في حاجة الى الغذاء كان لا مندوحة له عن ان يتغذى بغيره  
ويتغذى غيره به . ولولا الموت لضاقت الارض والسماء بما  
تسلان . وامّا الارواح فغذاؤها الأرواح . وهي لا حجم لها  
ولا قياس . فلا الأرض تضيق بها ولا السماء .

ما عاش الارقش ما عاشه من السنين من غير ان يستدين  
ويدين . افما من دين غير دين المال ؟ فالعواطف والافكار ،  
واللذة والألم ، والصدق والكذب ، وسواها - كل هذه كذلك  
تُدان وتستدان . فعلى الارقش ان يوفي دينه .

ثم ما عاش الارقش ما عاشه من السنين من غير ان يقات بجسد  
الأرض . فبُيئت لحييا . لذلك لا بد له من ان يموت ليُحيى .  
امّا متى اصبح في امكان الارقش ان يحيا بما لا يموت -  
بالروح وحده - فعندئذٍ يكتمل الارقش فلا يدنو الموت منه .  
الارقش : افما كان خيراً لي ، وقد كنتُ روحاً في البداية ،  
لو بقيت كذلك الى الابد ، فلا ادين ولا استدين ، ولا أميت  
لأحيا ؟

الموت : ليس الجواب على سؤالك هذا من شأنى . فما انا  
غير جاني الحياة ، والمعلم الاكبر في مدرستها ، وغير رسوها .  
والذي اجيبه من الاحياء هو ما استدانوه من الاحياء . والذي  
اعلمه الناس هو أن ما يزول لا يدوم ، وما لا يدوم يزول .  
وانا ما ازال بهم اطويهم ثم انشرهم ، ثم اطويهم ثم انشرهم ،  
الى ان ينتقنوا ذلك الدرس الأهم والأخير . ومتى اتقنوه  
وعاشوا به اصبحوا في غنى عني . واني لأحسبك في عداد تلاميذى  
التجباء .

الأرقش : وما هي رسالتك اليوم الى الأرقش ؟  
فناولني الموت ورقة مطوية ما فتحتها حتى ارتعدت مفاصلي ،  
ومشت القشعريرة في بدني ، وجمد الدم في عروقي ، وانعقد  
لساني . لان الذي قرأته في الورقة ما كان غير الكلمتين اللتين  
قرأتهما في رسالة سنحاريب : « اكتب وصيتك » ... وبعد  
جهدٍ ملكت روعي فعدت اسجل الموت :

الأرقش : واية وصية تعني وليس لدي ما اوصي به لمخلوق ؟  
الموت : لديك نفسك فابدلها .

الأرقش : ولمن ابدلها ؟

الموت : لنفسك .

الأرقش : أبذل نفسي لنفسي ؟ لست أفهم .

الموت : تخلّ عن نفسك الزائلة لنفسك الدائمة .

الأرقش : اذن تريد من الأرقش ان يمحو الأرقش ؟

الموت : بل اريد من الأرقش ان يصبح القوة التي تمحو

ولا أنتحي .

الأرقش : لقد محوت الكثير من حياتي اذ محوت اسمي من

سجلات الناس . ولقد صمت عن الكلام ، وعن اللحم والدم ،

وعن الكثير من لذات النفس والجسد . فماذا تريدني ان

أمحو بعد ؟

الموت : امح' الارقش الذي ما يزال عرضة للنمو والاخلال .  
الأرقش : قل لي . ما السر في ان الألم رفيق ملازم للموت ؟  
ويقيني انك لولا الألم الذي تلمس به كل ما تلمس لما كنت  
مكروهاً من الناس الى حد كرههم لك .

الموت : إنتما اكشف الألم المخزون في الناس ولا اخزنه  
فيهم . فالناس يخزنون اللذة . ومن شأن اللذة المخزونة ان  
تتحول أمماً ، لانها مبتاعة بالألم . ولا شأن لي على الاطلاق في  
ما تخزنه او يخزنه سواك من الناس . فليعرف الناس ماذا يخزنون .  
الارقش : ومن ثمّ فما الحكمة - حكمتك - في تعجيلك  
مع البعض وتأجيلك مع الآخر ، كأن تذهب بطفل في مهبه  
وتساهل مع اخيه الى شيخوخة طويلة ؟

الموت : لست سوى المنقذ الأمين لما يقضيه الناس لأنفسهم  
أو عليها . فهم ما ينفكّون في تبادل وتفاعل دائمين مع الكون .  
يشتهون اشياء ، ويُعرضون عن اشياء ، ويتلفون اشياء ؛ مثلما  
يبغضون بعض الناس ، ويحبّون بعض الناس ، ويقاتلون بعض  
الناس . وهكذا يقضون لأنفسهم وعلى انفسهم بنتائج تحتها اعمالهم  
وشهواتهم وهم لا يعلمون . اما الحياة فتعلم ما يجهلون . وما من  
طفل الاّ كان قبل ان يولد ، وكان له مع الحياة حساب .  
الارقش : لقد سامرتني اياها الموت . واني لك من



الشاكرين . ولقد حاسبتني فما عرفت بعد رصيد حسابي .

الموت : اكتب وصيتك .

الارقس : وإن لم اكتبها ؟

\*\*\*

ما هذه الحرخرة ، ومن اين ؟ .. هذا انت يا رفيقي الأمين ؟

لقد عاد رفيقي ، فمرحباً به . وهو يدور من حولي ويتوقب

سائحة ليقفز الى حضني . تعال يا رفيقي ، تعال . مغفورة لك

خطاياك . لقد ادبر الموت منذ اقبلت . فما اجملك سيبراً ،

وما اعذبك مرتماً ! اما سمعت ما قاله الموت : من استطاب

لحم الجرذان استطابت لحمه الثعالب ؟

رفيقي : لقد خدعك الموت . فما همّي من الثعالب ما دام

في الأرض فتران وجرذان ؟

أنا : اما تكره الموت ؟

رفيقي : وكيف اكره الموت وانا الموت ؟ اما رأيت ما

فعلته بالجرذ ؟ وعضة من فخذ جرذ سين لهديته يقدمها الي

الموت لو شئت ان ائتمنها لما استطعت .

أنا : لعلك تحب الموت لغيرك وتكرهه لنفسك ؟

رفيقي : من غير شك . وإلا لكنت هراً أبله .

أنا : اذن انت تكره الموت وتحبه في آن معاً .

رفيقي : واي عجب في ذلك ؟ فالموت موتان : موت  
تنزله بالغير ، وموت ينزله الغير بنا . موت نجيا به ،  
وموت يجيا بنا . حتى الموت في حاجة الى الحياة . اذ لا حياة  
للموت الا بالحياة . ولولاها لما كان .

أنا : اتكون الحياة في حاجة الى الموت كذلك ؟

رفيقي : من غير شك . فهي نجيا به . ولولاه لما كانت . والحياة  
حياتان : حياة تُنجيها ، وحياة تُحيينا . ونظرة من عين هرّة  
كحلاء ، وقد التهبت احشاؤها شوقاً الى ما في من بذور الحياة ،  
لهديّة تقدّمها اليّ الحياة تفوق كل اثمان الأرض .

أنا : لأنّ احدق لساناً من الموت . ولكنك ما قلت لي  
بعد : ماذا تفعل بالموت اذا جاءك الموت ؟

رفيقي : اموت .

أنا : وبأوجاع الموت ؟

رفيقي : احتملها .

أنا : وبما ينتظرك بعد الموت : افناء هو أم بقاء ؟

رفيقي : ذلك من شأن الموت لا من شأنّي . والذي اقدّره  
ان موتاً ربّاني لن ينساني .

أنا : أمّا انا يا رفيقي فيؤلمني أن أحيا بآلام غيري ، وان يجيا  
غيري بآلامي . فالألم هو عدوّي وعدوّ الناس الأكبر ، ولعله

المنبّه الأعظم من حياة الألم الى حياة لا يطالها الألم . لذاك انشد  
تلك الحياة . أتخسبني انشد ماءً في سراب ؟  
رفيقي : قد يكون السراب أنقع للظلم من الماء .  
أنا : قد يكون . قد يكون . وهل كتبت وصيتك ؟

\*\*\*

أفتت في الصباح والقم بين اصابعي ، ورأسي على المنضدة  
امامي ، والمصباح ما يزال يشتعل ، وبين شفتي هاتان الكاحتان :  
اكتب وصيتك !

الأربعاء

انا وسين في خلاف . والاصح انه في خلاف معي . وهو  
يهددني بالطرد . فقد انفق لي منذ ليلتين ، اذ كنت انظف  
المكان بعد انصراف الزبائن ، ان عثرت في بيت الحلاء على محفظة  
نقود ، فوضعها في جيبني من غير ان افتحها . وفي الصباح  
الباكر جاء صاحبها وسألني بلهفة اذا كنت قد عثرت عليها .  
فناولته اياها في الحال . ومن بعد ان تفقّد ما فيها فوجده لم  
يُمسّ راح يكيّل لي الشكر والدعاء . وشاء ان يكافئني بشيء  
من المال ، فرفضت . ثم راح يقصّ عليّ شين كيف انه كاد  
يفقد صوابه عندما طلب محفظته ولم يجدها . ففيها خاتم ثمين من

الألماس ، ولؤلؤة نادرة ، وجواهر أخرى ، وكبيرة وافرة  
من المال ، بحيث ان قيمتها تفوق ثلاثين الف دولار . وكيف  
انه فتش عنها في اماكن كثيرة ، وأبلغ امرها للشرطة ،  
واعلن عنها في امهات جرائد المدينة . الخ الخ .

ما كاد صاحب المحفظة ينصرف حتى اقبل شين عليّ يرغي  
ويزبد ، والشرار يتطاير من عينيه ، وراح ييزني من كفتي  
هزاً عنيفاً :

« يا ارقش النحس . لأيّ بلى انت ؟ بماذا حشوت رأسك ؟  
ليتك بدون رأس . وابن وضعت قلبك ؟ ليتك بدون قلب .  
أنسيت اني خسرت كل مالي ؟ أنسيت اني آويتك واطعمتك  
وسقيتك ، وما ازال اطعمك واسقيك ؟ يا لضياح تعبي عليك !  
« أيرزقنا الله في بيتنا فنرفض رزق الله ؟ ايفتح الله لنا باب  
الفرج فنوصده بايدينا ؟ ومن ادراك يا ارقش الشؤم ان الله ما شاء  
ان يعوّض عليّ خسارتي بما في تلك المحفظة ، فانتشلتها من جيب  
صاحبها ليضعها في جيبي ؟ العلك اعدل من الله ، يا احسن خلق  
الله ؟ ففتح الله هذا الوجه الذي ما رأيت عيني بعد اقباح منه .  
« ثلاثة آلاف دولار يا ارقش . راحت فكأنها لم تكن .  
ثم يُنعم عليّ ربّي بثلاثين الفاً فتسلبني انت نعمة الله ؟ ويحك ما  
كان اجهلك ! ويحك ما كان اشدّ عماك ! أنشفت علي صاحب

المحفظة وهو رجل يكيل المال بالصاع، ولم تشفق على «معلتك»  
وبرقبته عيلة كالجراد، وليس عنده غير خبزه كفاف بومه؟ لا  
وربّي . سأطردك، سأطردك، سأطردك!  
لقد ضاعت المثالة على شين . فهي ما تزال تسعى إليه، وهو  
ما يزال جاداً في الهرب منها .

#### البيت

اي قاضي مبصرٍ وفهيم وعادل هو القضاء! فما من شيء في  
المسكونة، مها صغراً أو كبيراً، إلاّ يمثل لديه في كل لحظة من وجوده فلا  
ينال منه إلاّ العدل كل العدل . يا لذاكرة القضاء ما أوسعها وأدقها،  
ويا لعينه ما أصفها وأنفذها، ويا لوجدانه ما أرقه وأصدقه!  
كلّما فكرت في القضاء باركت الحياة أمّ القضاء، وقلت  
لعقلي: اتشد واتعظ . فيا ليت قضاة الناس يتشدون ويتعظون .

#### الأحد

يساورني اليوم شعور ما أذكر أن عرفته من قبل . ولعله  
الجزن . فكأنّ قلبي غير قلبي، ودمي غير دمي، وحرّكاتي  
وأنفاسي غير حرّكاتي وأنفاسي . ففي كلّها انكماش وارتعاش

وفتور . وكأنّ الأذن ملّت السماع ، والعين ملّت البصر .  
او كأنهما نخشيان ان تسمع الواحدة وتبصر الأخرى غير ما  
تشتيان ، بل عكس ما تشتيان .

ثم هناك ما يشبه الأسف . ولكن على ماذا ؟ لا ادري .  
وما يشبه القلق او الخوف . ولكن بماذا ؟ لا ادري . لكن  
بعضي يزحل عن بعضي ، وكلّ ما يتصل بي من قريب او بعيد  
قد تقّسع بقناع من شفق حارّ بين النور والظلمة . وهذا القلم  
يجري بين اناملي الآن هو قلم حائر لا نار فيه ولا ارادة له .  
لقد نسبني الحزن هذا الى تقبّضه الفرح . وانا ما اذكر انني  
فرحت يوماً كما يفرح الناس . اتراني كنت حتى اليوم فوق  
الحزن والفرح ، او دون ذلك وهذا ؟ فماذا دهاني اليوم ؟  
استفق ، يا أرقش ، استفق . انك لفي سبات . أفما عرفت  
بعد ان الحزن والفرح ليوأهي القلوب لا غير ؟ وهل في  
الكون ما هو جدير بأن نحزن عليه أو أن نفرح له ؟ لا حزن  
هي الحياة ولا فرح . انها لطمأنينة أبدية . فاطمئن .

#### الجمعة

خرجت عند ظر اليوم في قضاء حاجة من حاجات القهى .

فوجدت الشارع الذي فيه حاجتي والشوارع المجاورة تكتظ  
بالبشر حتى ليتعذر المرور . والمطلون من نوافذ البنايات  
المصعدة في الجو أكثر من الواقفين على الأرصفة . فكأنهم  
رجل من الجراد . والذين على الأرض يتدافعون بالمناكب ،  
ويشربون بالأعناق ، وكأهم يحاول الوصول الى طرف الرصيف  
الأمامي . والشرطة تدفع من فاض منهم عن الأرصفة الى الورا .  
ولا يندر ان تلجأ الى العصي . وما الحُر ؟

إن ملكاً من ملوك الأرض العظام جاء البلاد زائراً ،  
وعماً قليل يمرّ موكبه من هناك . ذلك كل الحُر ! وذلك ما  
قذف بتلك الجماهير من أوجارها ، وأوقف دوليب اعمالها ،  
لتحظى ولو بلمحة من ملك ! أمّا ان كل واحد منهم ملك ؛  
وامّا انهم يحملون تاج الألوهة على رؤوسهم ، وبضمت الألوهة  
على أبدانهم ، وسحر الألوهة في قلوبهم وأحشائهم ؛ وامّا ان  
الأجدر بهم ان « يتفرّجوا » على أنفسهم ليل نهار قبل ان  
« يتفرّجوا » على ملك او بطل او بهلوان - فذلك لا يحظر  
لهم بيال .

ألا أغضي عينيك أيتها الحرية ، وأشيحي بوجهك عن  
الناس . ثم لا تعجبي لهم ، ولا تعني عليهم ، ولا تدينيهم بجملهم ،  
ولا تحرق شفاهم كلما تلفظوا باطلاً باسمك القدوس . فشفاهم

لا تنطق بما في قلوبهم ، بل بما يتمنون لو كان في قلوبهم .  
والذي في قلوبهم هو الرقّ في أخس مظهره ومعانيه - رق  
الانسان للانسان . والذي يتمنون لو كان في قلوبهم هو روحك  
الظاهرة أيتها الحرية الطاهرة ، السافرة ، المقدّسة والمقدّسة .  
لذلك يجدون اسمك بشفاهم ويدرسون جسدك بنعالهم . ولقد  
رأيتهم اليوم بعينيّ يسحقونك بأقدامهم سحقاً ، وسمعتهم بأذنيّ  
يهتفون : ليحيّ الملك ! ومعنى ذلك ليحيّ الرقّ ! والموت  
للحرية ! فهم إذ يهتفون بحياة الرقّ لا يدركون انهم يموتك  
يهتفون . وهم اذ يسرون في موكب الرقّ لا يعرفون انهم  
في جنازتك ساثرون .

ليس العبد من يباع ويشرى في سوق النخاسة . وانما العبد  
من قلبه سوق للنخاسة .  
لذلك سكتّ والناس يهتفون .

#### الحبّيس

لا أدري ماذا طرأ عليّ حتى لا أكاد أعرف نفسي . فما  
أنفك أسأل نفسي في الزمان الأخير : « من أنا ؟ » كيفما  
انقلبت رأيت هذا السؤال نصب عينيّ . اطرده من جانب



فيعود اليّ من جانب آخر . تضعفت أفكاري وأصبح التأمل ضرباً من العذاب . هوذا اليوم الرابع وأنا كلما حاولت جمع أفكارى سمعت صوتاً يرنّ في داخلي : « من أنا؟ »

فمن أنا؟ أنا - أنا . ما أعرفه في هذه اللحظة عن نفسي هو كل ما أحتاج الى معرفته . فالأرقش الذي كان من عشرين عاماً ، والأرقش الذي كان من عشرين جيلاً ، والأرقش الذي كان من ألف جيل قد اجتمعوا في أرقش هذه اللحظة . وأرقش هذه اللحظة ليس بغريب عني . فصوت من يسألني : من أنا ؟

ما ذاك صوت الأرقش الذي يخدم في مقهى عربي في نيويورك ، ويعيش ساكناً متأملاً . ولكنّ « أرقش » آخر يسأل نفسه : من أنا ؟

إذنّ أنا أرقشان : واحد انسحب من حلقة البشر والتحف بالسكوت ليتّصل بالعالم الأعلى ويسير معه . وآخر انجذب عن البشر بستار من الأسرار البشرية . وهو يحاول تمزيق الستار ليعود الى حظيرة البشر . فهو من العالم الأدنى ويتوق الى العالم الأدنى . كأنّ بينه وبين هذا العالم حسابات قديمة لا بدّ من تصفيتها .

لذاك نشبت في داخلي حرب لم أشعر بتلها من قبل .

فعوامل تكاد تطلق لساني من عقاله وترد أفكاري الى الأرض  
وأوصاب الأرض . وعوامل ترفعني الى حياة الفكر المطلق .  
وأنا بين تلك وهذه أرقش يعرف نفسه وأرقش يجهلها فيسأل :  
« من أنا؟ » وكان الأرقش الثاني قد أفاق ، أو بوشك أن  
يفيق ، من سبات عميق . فهو يود أن يعرف من أين جاء  
ليعود من حيث جاء .

الحرب سجال . فأبي الأرقشين يغلب ؟

الأحد

تحدثت اليوم بعضي المجهول وبعضي المعلوم . فسأل بعضي  
المجهول بعضي المعلوم :

« من أنت ؟ »

فأجابه بعضي المعلوم :

« أنا لا شيء وكل شيء . »

فقال بعضي المجهول :

« ومن أين وإلى أين ؟ »

فأجاب بعضي المعلوم :

« من الأزل وإلى الأبد . »

فصمت بعضي المجهول حائراً : ثم عاد فسأل :

« وامن أنا ؟ »

فلم يحرز جواباً سوى الصمت العميق . لذلك امتعض غيظاً  
وكرر سؤاله بجدّة :

« قل لي من أنا . فأنت تعرف اسراري وأنا اجملها . »

فبقي بعضي المعلوم معتصماً بالصمت .

عندئذ أعاد بعضي المجهول الكرة بجدّة اشد من ذي قبل

وقال مهدداً :

« قل لي من أنا . أو فاطلق سراحي ، وحلّ لساني من

عقاله . فقد مللت السكوت . »

فتألم بعضي المعلوم ، وانقبض ، ثم تمم بحزن لا قرار له :

« أمهلني . ثم يكون لك ما تشاء . »

وبكى .

الثلاثاء .

مضى النهار وفكري يحوم حولها . أتنبه فلا ينثني . فكانه

النار تنشرها الريح في المشيم .

أخذت القلم ، وقد انتصف الليل ، فما انقاد لي القلم .

اطفأت مصباحي وحاولت أن استسلم للنوم فما تسألني النوم .  
وإذا بالظلمة من حولي ترتعش كأنها ملاءة سوداء هزتها يد  
خفية . وإذا بالتي كنت افكّر فيها تنسلخ عن الظلمة شبحاً  
أبيض نيراً وتدنو من فراشي برفق عجيب وخفة متناهية ،  
وقد تستوت بغلالة من الحرير الأبيض الشفاف ، وبسطة  
نحوي ذراعيها البضتين . والجرح في نحرها ما يزال فاغراً فاه ،  
والحزن في عينيها ما يزال عميقاً ، هادئاً ، رهيباً ، وقد خالطه  
ما يشبه اللوعة ، بل القلق ، بل اللهفة .

اضطربتُ ولكن من غير ان أقشعرتُ . وخفق قلبي ولكنه  
ما نزل الى اخمصي . وجحظت عيني ولكن ستاراً لم يسدل  
عليهما . بل وجدتني ، على العكس ، قادراً ان أحملق في ذلك  
الوجه من غير ان ينحدر بصري عنه الى الارض . لله ما أجمله  
وما اغربه وجهاً ! كأنه صيغ من اصفى معادن الحبّ والألم  
لا غير . بل كأنه الحب والألم في تراوج سماوي .

سألتها : مَنْ انت ؟ وماذا تبغين من رجل وجهه خشبة  
نحرها السوس ؟ وما كان اشدّ دهشتي ، بل فرحي ، عندما  
ابصرت شفتيها تتحركان . فأصغيت بكل جوارحي . ولكنني  
لم اسمع صوتاً . وقد خيّل اليّ في لحظة كانت افسر من ومضة  
البرق انني سمعت ما يشبه الصوت ، وما يشبه المقاطع او لها

نون وآخرها ميم - نعيم - نديم - نسيم ، او نحو ذلك . لقد  
كانت لحظة لا غير .

ثم دنت منّي على مهل ، ومن غير ان اعرف ماذا جرى ،  
وكيف جرى ما جرى ، احسست قبلة على جبيني كانت احراً  
من جمرة . فانتفضت . واذ حاولت ان أمسك بها وجدتي  
قابضاً على الظلمة لا غير . وها انا اكتب ما اكتب ، والعرق  
يتصبّب من جبيني فلا يطفىء الجمرة المتوقدة عليه .

فكثرت بعد ذهابها في الحبّ - حب الرجل للمرأة . ثم  
تخيّلني احبّ امرأة كهذه وتخيّلتها تحبني . ثم فكثرت في  
الناس كيف ينتهي بهم الحبّ الى الزواج . فيموت حبهم  
ويموتون . ان الزواج لمقبرة الحبّ . الحبّ يسمو بالحبّ الى  
أعلى ؛ والزواج يشدّ به الى أسفل . الحبّ يلتهم المحبّ  
فينشره شعاعاً في الفضاء ؛ والزواج يسحن المحبّ فينثره هباءً  
في الهواء . الحبّ ذوبان ، فتبخّر ، فانعتاق ؛ والزواج تجمّد ،  
فصدّع ، فانشقاق .

كيف يرضى الحبّ ، وهو شعلة من نار ، ان يصبح بالزواج  
كومة من رماد ؟ ولكن ، ما لي ولمثل هذه التأمّلات ، وهي  
ابعد ما تكون عن حياتي - اليوم وبعده اليوم حتى  
آخر الدهر ؟

البحر .

يجذبني البحر في هذه الأيام ولا جذب الثدي للرضيع . وقد  
 ذهبت اليه الليلة وطفقت اناجيه وبني نشوة من عييره وهديره .  
 يا بحر ، يا مهدي ومهد الحياة ،  
 يا بحر ، يا صوتي وصوت الدهور ،  
 يا بحر ، يا فؤارة لا تغور ،  
 يا بحر ، يا قلبي وقلب الاله !  
 يا جامع ما انتثر ، ونائر ما اجتمع ،  
 يا معلم السموات والوداعة ، والطموح والقناعة ،  
 يا حامل اوزارنا ، وغاسل اقدارنا ،  
 يا نقطة في الف ربوة نقطة ، والف ربوة نقطة في نقطة ،  
 يا نائمًا لا يستيقظ ، ومستيقظًا لا ينام ،  
 يا حاملًا ما نحلم وما لا نحلم ،  
 يا مالك الارض ومملوكها ،  
 ابديتك لمحة ، ولمحتك ابدية ،  
 والزمان على صدرك في غفوة الابرار .  
 يا ليت للناس عيونًا تبصر ما لا يبصر ، وآذانًا تسمع ما

لا يُسمع . إذن لأبصرك ، يا بحر ، وسمعوك فمفوك وفهموك .  
وإذن لألقوا اليك بأوقار قلوبهم قبل أوقار جيوبهم .  
ولسبقت ارواحهم أجسادهم الى الاستحمام في طهارتك .  
فلا الحزن لديك حزن ولا الفرح فرح . فالحزن اذا مشى  
اليك وأوغل فيك عاد ولا أنياب له ولا برائن . والفرح اذا  
ما تناوَلته امواجك النقية ردتَه الى الشاطئ . بليلاً وطاهراً  
من الزهو والغرور .

احبك ايها البحر . احبّ سكونك الشائر ، وثورتك  
الساكنة . فثورتك ثورتي ، وسكونك سكوني . احبّ  
زبدك وامواجك . في زبدك كزبدك وامواجك كأمواجك .  
احبّ انكماشك وانبساطك . في مثل انبساطك وانكماشك .  
واحبّ حينيك الأبدية ، فما اشبهه بجنيني !

نحن بجران ايها البحر . ولكن الارقش هو البحر الاوسع والاعمق  
والأبقى . فأنت يأتيك يوم تنقلص فيه وتنضب . أما الارقش  
فلا يتقلص الا لينتشر . ولا ينضب الا ليمتلئ . بما لا ينضب .  
اجل . نحن بجران ايها البحر ، والارقش هو الأبقى .

الأحد

عاد سنحاريب من المستشفى وآثار الجراح ما تزال باقية في

وجهه ، وعينه ما تزال تتهرَّب من عيني . لكنني لحظت غير مرة انه كان يحدجني من طرف خفي . أمّا انا فقد فرحت لسلامته وعودته ، وما حاولت ان ابيِّن له فرحي بحركة او بكلمة . ولبتني اعرف سبب كرهه لي .

أليس غريباً ان تحب انساناً ويبغضك ؟ وكنت أعتقد أن المحبة أقوى من البغض ، وان البغض يولد بغضاً ، والمحبة محبة . فما بال محبتي لسنحاريب لا توقظ فيه محبة لي ، وبغضه لي لا يثير فيّ بغضاً له ؟

#### الجمعة

عجبت لنفسي لا يُسعدنا ما يسعد الناس ، ولا يشقينا ما يشقينا . العليّ من غير طينة الناس ؟

ها هو هذا المقهى ، على صغره وحقارته ، يكاد يكون معرضاً شاملاً لكل هموم الارض وآلامها ومسراتها تحملها اليه في كل يوم شردمة لا شأن لها في الناس ، ولكنها تمثل خير تمثيل لجميع مشاكل الناس .

هنا تعرض المشاكل الجنسية بأنواعها : من الغرام المتأجج الى رقاد الغرام . ومن سكرة الزواج الى صداع الزواج .



ومن شهوة البنين الى التبرّم بالبنين . عناق ففراق . امل فقدم .  
امانة فخيانة . شهد فعلم . امتداد فارتداد . انتصار فانكسار .  
تضحيات ونكيات . بركات ولعنات . صلوات وعربدات .  
وكلها يهرب من النور ولا يأنس الا بالظلمات حيث يتراءى  
له بريق الشهوات كأنه بريق الحياة ، ورمادها كأنه التبر ولا  
تشوب نقاوته ولا ذرة من التراب . قلوب تفتتح لله لذات  
فلا تلبث ان تحتلها الآلام . ولحوم تلتصق بلحوم فلا تغم ان  
تنهراً كلها . ودماء تضرم النيران في دماء . ثم تحمد النيران  
فاذا الدماء صديد وصلصال .

وهنا تعرض المشاكل التجارية والسياسية والاجتماعية  
والدينية بأصنافها - وما أكثر أصنافها : منتج ومستهلك ،  
صاحب عمل وعامل ، مؤجر ومستأجر ، اسعار واجور ،  
ربح وخسارة ، استقامة وغدر ، صدق ونفاق ، نجاح وافلاس ،  
رخاء وأزمة ، حاكم ومحكوم ، مشروع ومنفذ ، قاضي  
ومتقاض ، عدل وظلم ، رؤوس وأذنان ، كئيل واحزاب ،  
ثورة وجمود ، قلق واستكانة ، شيع ومذاهب ، معابد  
ومصلون ، آلهة ترجم وآلهة ترجم ، أنبياء يجمعون وأنبياء  
يفرقون ، دنيا وآخرة ، جحيم ونعيم ، حياة للفناء ، وفناء  
للحياة . ومن خلال هذه كلها حراب مسنة من البغضاء

والشجناء ، وحروب لا يُكَبَّحُ لما جماع ، ولا يُخمد لها أوار ؛  
فقلوب 'تمزق' ، وأرواح 'تزهق' ، وحيوات تشرق وتغرب  
و كأنها لا شرقت ولا غربت . وما من سائل يسأل : أمين  
اجل هذا كنتا وكانت الارض والسماء ؟

ولو انني ما كان لي من هادٍ غير ما ابصر من حولي وما  
اسمع لجزمت بأن حياة الناس سلسلة من المشاكل لا غير .  
وبأنهم قاصرون عن حلّ واحد منها . فمشاكلهم اليوم ما تزال  
عين مشاكلهم منذ آلاف السنين . وكلما تقادى بها الزمان  
زادت عدداً ثم زادت تعقداً . وأي خير في حياة كلها مشاكل  
في مشاكل ولا امل بجلّ واحد منها ؟ لأفضل لمن كانت حياته  
كذلك لو انه لم يكن .

الا انني ، وانا واحد من الناس ، لا ارى اثرآ لأيّ من  
تلك المشاكل في حياتي . وان يكن من مشكل في حياتي  
فهو شوقي الى معرفة نفسي لا غير . وانا واثق من ان الذي  
اضرّم هذا الشوق فيّ سيقودني الى الجواب الذي يبرّد شوقي .  
ان ذلك الشوق هو المخاصّ الذي اتقذني من مشاكل العالم ،  
وهو الهادي الذي يمشي بي الى هدفي . ومثلها خلصني سيخلص  
الناس . وحيث يمشي بي سيمشي بهم . فالانسان للحياة لا  
للموت . وللمعرفة لا للجبل . وللحربة لا للعبودية .

لكن لكل إنسان أوانه . والزمان طويل ، طويل ،  
طويل .

### الحميس

يا طالب الكمال ، نعمًا ما تطلب . فهل أجمل من ان  
تعرف كل ما تجهل ، فتسود كل ما كان يسودك ، وتقود كل  
ما كان يقودك ، وتخلق ما نشاء ساعة نشاء ؟ تمتطي الزمان  
ولا يمتطيك الزمان ، وتخفض المكان ولا يخفضك المكان .  
ان اردت فلا مردًا لما تريد ، او نطقت فنتطقك القسطاس  
والمحجة .

المجد ثم المجد لك . والويل ثم الويل للساخرين بك !  
ولكن - فف قلبي عليك . اجل . فف قلبي عليك .  
فطريق الكمال كثير المزالق .

رب عين دعجاء أعمت عينك ، ورضاب معسول جفف  
رضابك ، ودم ملتهب بالشهوات أذب دمك . فحدث عن  
طريقك وانت تحسبك ما ضيأ فيه . وترمدت بنار شهواتك  
وانت تحسبك مستعراً بشوقك الى الكمال .

والناس من حولك جيوش جائشة . يرقبون كل خطوة  
من خطواتك، وحرارة من حرارتك، ويحصون عليك انفاسك .  
حتى اذا ما عثرت عثرة واحدة - وان لم تكن بذات بال -  
رفعوا عقابهم شامتين وهاتفين :

« انظروا . انظروا . هوذا طالب الكمال يعثر ويعضّ  
التراب . لقد ظنّ ان في امكانه الارتفاع عتاً فاذا به يهوي  
الينا . لقد دعانا عبيد الشهوات ، وهما هو يستسلم لشهوة من  
شهواتنا . ولكم نصحناه فلم ينتصح . وردعناه فلم يرتدع . اما  
قلنا له انّ للّحم والدم سلطاناً لا يقاوم ؟ لكنه لم يصدق  
قولنا . وظنّ انّ في مستطاعه التغلب على اللحم والدم .  
فليدفع ثمن غروره . »

ليس أبغض على الناس من أن يروا انساناً يُفلت من  
أفصاهم ويحلّق بعيداً عنهم . ولا أحبّ اليهم من أن يُصعق  
ذلك الانسان فيخترّ صريعاً ، أو أن يكره على العودة الى  
قفص من أفصاهم . لذلك يشتمون بطالب الكمال لدى أول  
عترة يعثرها في طريقه الكثير المعثر .

أما أنا - الرجل الصغير المجهول الذي له وجه كخشبة  
نخرها السوس - فما سمعت بطالب كمال إلا تمنيت أن أجعل  
من قلبي بساطاً لرجليه ، ومن روحي سباجاً لقلبه . فاكتمال

إنسان واحد هو الكفيل باكتالي واكتال كل الناس .

أربعة هم الناس :

إنسان نُجّاهَ بهيمة وبعضه إنسان . وإنسان نصفه بهيمة  
ونصفه إنسان . وإنسان جاءه إنسان وبعضه بهيمة . وإنسان  
كلّهُ إنسان .

أما الأول فما لفكرة الكمال أقلّ سلطان عليه . وأما  
الثاني فيعلم بالكمال ولكنه لا يسعى اليه . وأما الثالث فيعلم  
ويفكر ويؤمن ويشاق ويسعى بكل واسطة لديه . وأما  
الرابع فقد وصل الى ما وراء الحلم والفكر والايان والشوق  
والسعي فلا يغريه تصفيق ولا يؤذيه تصفير . والثالث من  
هؤلاء الأربعة أحقهم بالتقدير وبالمحبة والفران . لأنه لا يصارع  
البهيمة في نفسه لا غير ، بل يصارع كذلك الناس الذين ما  
برحوا جلهم بهيمة ، والذين نصفهم بهيمة . فهؤلاء لا ينفكون  
يزرعون في طريقه الفخاخ لينصروا البهيمة فيه على الانسان ،  
كما يبقى واحداً منهم وضمن حظيرتهم .

أيها الكمال ما أدناك وأقصاك ، وما أمرّك وأحلاك !

أيها الكمال لا تحصر عليّ عثراتي .

أيها الكمال ليكن شوقي اليك شفيحاً بي لديك .

الانسان سيد الطبيعة ؟!

انه لم يرفُ وهذيان .

فالمفروض في السيد أن يسرد لا أن يساد ، وأن يُطاع لا أن يطيع ، وأن يُملي لا أن يُملَى عليه . فأين الانسان - كما نعرفه اليوم - من كل ذلك ؟

لو كان الانسان سيد الطبيعة لما ناله منها أذى على الاطلاق .  
وها هو لو شاء أن يجعي يوماً آلامه التي تأتيه من الطبيعة لما أحصاها . ناهيك بالوت وأصنافه وأسبابه . فمن ذرة الرمل الى أقصى الشوس في الفلك ، ومن قطرة الماء الى الاوقيانوس ، ومن أصغر ميكروب الى الفيل ، ومن ألطف نسمة الى أشد إعصار ، ومن أحرر نبتة الى أغنى سديانة - من كل ما يتصل به من الطبيعة تنهال على الانسان المحن والمصائب والأوجاع بغير انقطاع . فبأي لسان يدعي السيادة وهو المسود ؟

ثم لو كان الانسان سيد الطبيعة - وهو منها - لكان من الواجب أن يبدأ بنفسه ، فيسيّر أحلامه في الليل ، وأفكاره في النهار حسب هواه . ثم يتحكّم في جسده بطوله ووزنه

وشكله ولونه وحركانه وغرائزه . وكذلك في قواه العقلية  
والروحية والمادية . فلا يشتهي ولا يفكر ولا يعمل إلا ما  
يريد ساعة يريد . ما للنعاس ، ولا للجوع والعطش ، ولا للميول  
الجنسية ، ولا للحقد والغضب ، ولا للباس والامل عليه  
أقل سلطان .

لا . ليس الانسان ، كما هو اليوم ، سلطان الطبيعة .  
ولكنه مُعَدَّ لأن يصبح يوماً ما سيد الطبيعة . وما الطبيعة في  
الواقع سوى مرآة الانسان . فألغازها وأسرارها ، وخيرها  
وشرها ، وجمالها وقبحاتها ليست سوى انعكاسات ألغازه  
وأسراره ، وخيره وشره ، وجماله وقبحه . كما يكون  
الانسان تكون الطبيعة من حوله . فمن جعلت حياته  
وصفت أفكاره رأى الطبيعة جميلة وصافية . ومن قبحت  
حياته وتشوشت أفكاره رأى الطبيعة قبيحة ومشوشة . لذلك  
فمفتاح الطبيعة ليس في الطبيعة عينها بل في الانسان نفسه .  
وذلك المفتاح هو المعرفة .

من شاء أن يعرف الطبيعة فليعرف نفسه أولاً . ومن شاء  
أن يكون سيد الطبيعة فليكن سيد نفسه .

والوصية - وصيتك - يا أرقش . اما آن ان تكنها ؟

بلى . بلى . فلنكتب :

يا قلماً يجري على القراطس . منذاً الذي 'ميريك' ؟  
 أهي أنا ملي ، وأنا ملي تسوقها أفكاري ؟ أهي أفكاري ،  
 وأفكاري ترشح من معين الفكر السرمدي ؟ سبحان من أجراك .  
 قد كنت لي سفةً و كنت لساناً . ثم كنت خير السير .  
 لكم عاندتي فصبرت على عنادك . ولكم كبحت جباحك  
 فما شكوت كبجي . لقد كنت أنا مبضعاً ، وأنا مروداً ،  
 وآونة فارورة بلسم . فقط ما كنت ناب أفي . بك سبرت  
 أعماقي . وبك تسلقت أعالي .

لكم أحسنتك عضلاً في قلبي ، ووريداً في دماغي ، ووتراً  
 في قيثارة روحي . أثور فتور ، وأعصف فعصف ، وأسكن  
 فسكن . لكنك من قصب وأنا من لحم ودم . فما كان لنا  
 أن نبوح باكثر بما يستطيع ان يبوح به اللحم والدم الى القصب ،  
 والقصب الى القراطس . لذلك اوصي بك للنار . فما يبوح  
 بالنار الا النار .

فاغفر ولا تستغفر .



ويا محبرةً ملأتها من دمي ، فكانت أرفق بدمي مني . إذ  
موتته بسواد الليل لتجبه عن الأبصار فيبدو للمتطفلين كما لو  
كان حبراً أسود لا غير . لله كم سقيتك واستقيت منك . فلا  
أنتِ ارتويت ولا أنا ارتويت . وكيف أرويكَ وأنا  
عطشان ، وكيف ترويني وأنتِ عطشى ؟ لذاك اوصي بك  
للبحر . فالبحر لا يرويه غير البحر .  
فاغفري ولا تستغفري .

ويا ثياباً كانت جلدي جلوداً . شتان ما بينك وبين جلد  
لقتني به الله من أم رأسي حتى أخصي فكان آية الآيات في دقة  
الصنع والاحكام والمرونة . يتسع عند الحاجة ويضيق عند  
الحاجة . فلا يزيد قمحة ، ولا ينقص شعرة . وهو يجدد ذاته  
بذاته . فيرفأ ما انفتق منه ، ويصل ما انقطع ، ويتنفس  
بآلاف المناخير ، وينضح من آلاف الميازيب . فيه الصحاري ،  
وفيه الواحات ، وفيه المروج والغابات .

كان صغيراً يوم كنتُ صغيراً . وصار كبيراً يوم صرت  
كبيراً . ما فارقتني لحظة ، ولا فارقته لحظة . فيه خرجت من  
أحشاء أمي الصغرى ، وفيه أعود إلى أحشاء أمي الكبرى .  
والعهد بيني وبينه عهد لا نكول عنه . هو عهد الحياة والموت .  
فسبحان من غزل وحاك ، وسبحان من فصل وخاط .

وأما أنت يا ثيابي فلا أنا أدري ولا المنجم يدري من نبات  
أي بقاع الأرض أنت ، ومن صوف أي شاء وحملان ، ومن  
غزل أي مغزل ، وحيآكة أي منوال ، وخبآطة أي خبآط .  
كم لمستك يد من قبل أن تلمسي بدني . فأنا إذ ألبسك جلوداً  
فوق جلدي لا أعرف ماذا أنا لأبس من أوصاب الناس وأتباعهم ،  
وبركاتهم ولعناتهم ، ومحبتهم وبغضهم ، وملذاتهم وأوجاعهم .  
مثلاً لا أعرف ماذا أودعتك الشمس والقمر والنجوم ،  
والبحر والرياح ، والضباب والتراب .

ومن ثم فأنت يا ثيابي تُسَف لا تربطها ألفة أو محبة ، بل  
تشدها رغم انفها خيوط واهية لا تلبث حتى يدب فيها الوهن .  
فاذا أنت كذلك رهن البلاء لا تنجع في خلاصك إبرة ولا  
يجدي في شفائك خيط . ولا انسجام بينك وبين بدني ولا هيام .  
فأنت فضفاضة هنا ، ومنكشة هناك . آناً طويلة ، وآناً  
قصيرة . حيناً ثقيلة ، وحيناً خفيفة . ألبسك في النهار وانضوك  
في الليل . ثم يأتي زمان أنزعك فيه لغير ما لقاء .

ولكنك يا ثيابي شربت الكثير من عرقي ، وسعت  
الكثير من نبضات قلبي ، وأصغيت إلى دبيب الدم في عروقي ،  
وحملت قسطك من أوزاري . فأصبحت بعضاً مني . لذلك  
أوصي بك للعث ، فليس كالعث سائرآ للغيوب .  
فاغفري ولا تستغفري .

ويا عيناً لمحتُ بها الاله . يا آية الآيات ومعجزة  
المعجزات . يا شاهداً للنور وما هو من نور ، ويا كوةً يُطلُّ  
منها الروح على الروح وما هي بالروح . تبارك من صاغك  
فأبدع .

تبارك إنسانك لا يتسع لجة الحردل ويسع كل منظور في  
الكون ! فالسماء بسُدُومها ومجرانها ، وشموسها وأقمارها ،  
وشبهها ودراريها تجنو عند محرابك وانغوث تحت أهدابك .  
والارض يجبالها وسهولها ، وغاباتها وصحاريها ، وأنهارها وبحارها ،  
وكل ما دبَّ على أديمها وامتطى هوائها تدور على قطبيك .  
والوان قوس السحاب وجميع ما يتفرع عنها من ألوان تتعاقق  
وتتوافض وتستحم بماه جفنيك .

طوباك فقد كُحِلتِ منذ ولادتك برودين : مروّد الجمال  
ومرود الشناعة . فلا الجمال بهرك عن الشناعة . ولا الشناعة  
اعمتك عن الجمال . بل غمرت بنورك الاثنين . فعاشا فيك  
توأمين غير منفصلين . في حين اني ما برحت اناصر الجمال على  
الشناعة . فلا الجمال يتنصر ولا الشناعة تنكسر . ولكم  
علمتني بالمثل والمثال أن حرباً أثيرها بين الاثنين هي حرب  
اثيرها بين نفسي ونفسي . أما الجمال والشناعة فكانا منذ الازل

في سلام ، وسيدقيان الى الابد في سلام . ولكنني ما تعلمت  
ولا أدركت . وأكاد اليوم اتعلم وأدرك .  
كَلَمَتِكَ يَا عَيْنَ ظَلَمًا لَا يَطَاقُ . وَحَمَلَتِكَ فَوْقَ مَا تُحْمَلِينَ .  
فَمَا سُكُوتِ وَلَا كُنْتِ مِنَ الظَّالِمِينَ . وَعَلِ لِلْجَهْلِ أَنْ يَعْدَلَ  
أَوْ لِلْفَهْمِ أَنْ يَظْلَمَ ؟ كَمْ مَنْظَرٍ وَقَعَتْ عَلَيْهِ فَتَمَنَيْتُ ' لَوْ كُنْتُ  
بِغَيْرِ عَيْنٍ . وَآخِرَ فَقُلْتُ ' يَا لَيْتَ لِي أَلْفَ عَيْنٍ ! وَلَا ذَنْبَ عَلَيْكَ  
فِي الْحَالِينَ . بَلِ الذَّنْبُ ذَنْبِي . مَا عَرَفْتُ أَنْ كُلَّ مَا يَغْمُرُهُ النُّورُ  
دَرَجَاتٌ فِي السَّلَامِ الْمُزْدِي إِلَى النُّورِ . وَكُلَّ مَا تُتَجَلَّى فِيهِ الْحَيَاةُ  
طَرِيقٌ إِلَى قَلْبِ الْحَيَاةِ ، سِوَاهُ أَدْعُونَاهُ جَمَالًا أَمْ دَعْوَانَهُ شَنَاةً .  
وَسِوَاهُ أَدْمَغَانَهُ بِدَمْعَةِ الْخَيْرِ أَمْ دَمَغَانَهُ بِدَمْعَةِ الشَّرِّ . وَيَا لَيْتَ  
الْقَائِلِينَ بِأَنَّ طَرِيقَ الْحَقِّ وَاحِدٌ لَا غَيْرَ ، وَبَابِهِ وَاحِدٌ لَا غَيْرَ ،  
يَتَّخِذُونَ مِنْكَ عِبْرَةً وَدَلِيلًا . فَأَنْتِ مَا سَلَكْتِ سَبِيلَكَ إِلَى عَالَمِ  
الْمُرْتَبَاتِ بِشَيْءٍ مِنْهَا دُونَ شَيْءٍ ، بَلِ بِسَائِرِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي ارْتَسَمَتْ  
فِيكَ . وَأَنْتِ مَا وَجَلَّتِ عَالَمِ النَّبَاتِ مِنْ بَابِ الْأَرْزَةِ دُونَ  
العَوْسَجَةِ ؛ أَوْ عَالَمِ الْحَيَوَانَاتِ مِنْ بَابِ الْغَزَالِ دُونَ الْقَرْدِ . بَلِ  
كَانَ كُلُّ مَا تَقَعِينَ عَلَيْهِ فِي الْكُونِ بَابًا لَكَ إِلَى الْكُونِ  
الَّذِي تَبْصُرِينَ .

لَهُ كَمْ طَرِيقٍ سَلَكْتِ فِي يَأْ عَيْنٍ . فَكَانَ كَأَنَّهُ الدَّهْرُ يَقْطَعُنَا  
وَلَا نَقْطَعُهُ . وَهِيَ أَنَا مَا أزال سَائِرًا فِي طَرُقِي الَّتِي لَا تُعَدُّ وَمَا

اعلم ان تنتهي وانتهي . والله كم بابٍ وقفتِ بي امامه فما  
تخطيتِ بي العتبة . من ذرة الرمل وقطرة الندى الى الشمس  
في ابراجها والبحر في شطآنه . ومن البعوضة والجعل الى الحوت  
والانسان . إنها لأبواب مسحورة مرصودة . وها أنا ما أنفكُ  
أقرعها بقلبي لا بيدي . وما ادري أيديها القلب قبل ان يذوب ،  
ام تصرعه قبل ان يسمع صرير مزاريعها .

سواك يفرق بالدمع حيناً وحيناً يُسرق بالبسمات . وأما  
انتِ فما اذكر ان غسلتك يوماً بملح دمة او دغدغتك ببيريق  
بسة . فما أغرب حظك بين حظوظ العيون !

ولكنني ما أضرت فيك نار شهوة : لا شهوة آدم لحواء ،  
ولا شهوة الفقير للثروة ، ولا شهوة الوضع للمجد ، ولا شهوة  
الموتور لأخذ النار . وقد عشنا ما قسم لنا من المعرحتى الآن في  
سكون وسلام . وقريباً نفترق . فلا بد للعمر من نهاية . وانا  
اكتب وصيتي . فلمن اوصي بك يا عين ؟

انني اوصي بك ، بما فيك من عوالم لا تحصى ولا تُحصى ،  
وأطباف أحلام لا تُعرف ولا توصف - اوصي بك للدود .  
أجل . للدود - للدود - للدود !  
فاغفري ولا تستغفري .

ويا أذنأ سمعت بها ضميري فكانت مَنفذي الى ضمير

الكائنات . بوركت من آلة عجيبة تنقل الي كل ما يجول في  
 ضمير الانسان منذ يولد حتى يُلحد . وكل ما يقوله صغير الطير  
 وكبيرها ، وما يقوله الوحش في برابه ، والسائمة في مراتبها  
 ومراعبها ، والحشرات والهوام في مسارجها ، واوراق الاشجار  
 على اغصانها ، والأعشاب في منابتها ، والرياح والنسائم في  
 اجوائها ، والامواه في مجاريها ، والرعد في مطاوي غيومه ،  
 والأرض في براكينها وزلازلها . اما اني افهم او لا افهم ما  
 تنقلين فما ذاك من شأنك في شيء . اذ « ما على الرسول الا  
 البلاغ » . وانت رسول ونعم الرسول .

لهفي عليك فما عرفت الراحة لحظة واحدة منذ كنت  
 و كنت . فانت رسول لا يهدأ النهار ولا الليل . وقد تحملين  
 الي الف رسالة في دقيقة . لكنني بطيء وكسول . وقدما أقرأ  
 من الف رسالة تأتيني بها اكثر من رسالة واحدة . وحتى هذه  
 الواحدة لا يندر ان أقرأها على عكس معناها الحقيقي . وانت ،  
 مع ذلك ، لا تباسين ولا تتعاسين ولا تلومين . بل تمضين في  
 عملك دونما كلل او ملل . وتتراحم فيك الاصوات ناعمها  
 وخشنها ، وخافتها وصاحبها ، فلا تضيقين بواحد منها ولا تتأقنين .  
 لو كان لي يا أذن ان أجمع كل ما ولجك من الاصوات في  
 خلال ثلاثة عقود من السنين ، ثم ان أصنع منها شبه قبلة

صوتية ، ثم ان أطلق تلك القبلة في الفضاء ، اما كان يجفل  
لدويتها البحر ، وتصطك الجبال اصطكاك اسنان المرقور ،  
وترتجف امعاء الهواء ارتجاف امعاء المحموم ، ويرتج كل دماغ  
في كل جمجمة ، وتنفخت كل طيلة في كل اذن ؟

ثم لو كان لي ان اقتنص كل كلمة سمعتها منذ بدأت  
تسمعين حتى اليوم ، وان اسطرها بالمداد على القرطاس ، وان  
أبسط القرطاس على الارض أفما كان يغطي الارض ؟

ولكن واخجلي منك ، ثم واخجلي من الناس ، بل واخجل  
الناس من الناس لو أنهم راحوا يقرأون ما على القرطاس !  
فالكلام أكثره كلامهم لا كلامي . وهو كلامٌ فيه للبذاهة  
والسفاهة والتفاهة والنيجة والشثية والفحشاء والميّن والمكر  
والزلفى فصور وحصون . مثلما فيه اللهمّ والحرف والقلق  
عروش وصوالجة وتيجان . والبلغض والحقد والحسد وزراء  
وجيوش وقواد . ومن العدل ان تقول انه لا يجلو من بعض  
اعشاش للغة والطهارة والنبل والسمو والشوق الى الجمال  
والحق والمخبة .

انه لكلام يتبه فيه العقل ويحتبل الحيال ، اذ يختلط صالحه  
بطالحه ، وصادقه بكاذبه . فتنام فيه اللعنة مع البركة ،  
ويتزوج اليأس والامل ، ويتائق الموت مع الحياة . وانت

ما انت من ضآلة الحجم ، حتى ان طيلتك لا تنسع لكتابة  
بسملة او حمدلة .

حقاً . انك لآلة عجيبة يا أذني ، وانك لمستودع غريب .  
والاعجب منك والاعرب هو الارقش الذي يسع ما تسعين  
وما لا تسعين . والارقش يكتب الآن وصيئته . ولمن عساه  
يوصي بك ؟

للدود - للدود - للدود !

فاغفري ولا تستغفري .

وانتِ يا أمعاء الارقش وأحشاءه وأعضائه ، ويا مفاصله  
وعظامه ، ويا جلده وشعره ، ويا رقعة من خشب نخرها السوس  
هي وجهه . انتِ يا رجليه ويا يديه ، ويا لسانه وشفتيه ، ويا  
اظافره وأسنانه ، ودماعه ودمه . لست أدري ايتك الالم  
والاعظم والاعجب في بناء حياة هي حياة الارقش . وكيف  
أدري وانا البناء وساكن البناء ؟

يا له من بناء كل ما فيه حركة لا تبدأ وحياة لا تنام . ثم  
يا له من ساكن يشغل كل ما في البناء ويظنه شاغلاً حيناً  
ضيئاً منه لا غير . فهو اذ يشتغل بيديه او رجليه او فكره  
ينسى ما تبقى من جسمه . في حين ان ما تبقى من جسمه لا  
ينساه ، بل يثار على القيسام بوظيفته دون انقطاع . فما من



شعرة او ظفر او خبيثة او قطرة دم الا تعمل عملها في الليل والنهار . وأعمال الكل تنسجم انسجاماً يفوق حد التصوّر في عمل واحد هو عمل الجسم الحي .

لله كم مشيتَ بي ومشيتُ بك يا جسدي . ومن يستطيع ان يحصي المسافات التي قطعناها ؟ وكم هضمتَ من خيرات الارض والسماء ، وهضمتَ السماء والارض من خيراتك . وكم تنفستَ من الهواء ونفثتَ في الهواء من انفاسك . ولو كان لي ان اجمع انفاسك لا غير خلقتُ منها الاعاصير والزاعزاع . ولكننا ما خلقنا يا جسدي لتخلق الاعاصير والزاعزاع بل لنجعل منها نسيات بليلات منعشات .

وها انا اكتب الآن وصيتي . فليمن عساني أوصي بك ؟

للدود - للدود - للدود !

فاغفر ولا تستغفر .

وانتَ يا قلب -

. . . . .

يا قلب يا قلب - -

. . . . .

يا قلب يا قلب يا قلب - - -

. . . . .

يا نبضة الخالق في المخلوق ،

يا مجمع الآزال والآباد ،  
يا مرَّكب الاحزان والافراح ،  
يا فؤارة الانوار والظلمات ،  
يا مرَّخَمَ الهمِّ والالم ،  
يا سرير الـ « آه » والـ « اواه » ،  
يا مهد الحياة ولحد الموت ،  
يا مذبذب الشوق ومحراب الامل ،  
يا حظيرة الاوهام ومسرح الاحلام ،  
يا جعبة الشك ودرع اليقين ،  
يا صِجَّة الساعات والاعوام والقرون ،  
يا دليل العميان والمبصرين ،  
يا أذن الـ امس ، وعين الـ اليوم ، وبصيرة الغد ،  
يا عُشّاً يبيض فيه السَّلم فتحضن الحربُ ما يبيض ،  
يا إناء الرحمة ومنجنيق النقمة ،  
يا فضاء لا يُجدد عند الفرج ، ويا سُمَّ الحياض عند الضيق ،  
يا مصحفاً قرطاسه الدم ، ومداده الدم ، وحروفه الدم ،  
يا قارورة الاله وقاذورة ابليس ،  
يا قنبارة غصت بألحانها ،  
يا جائعاً لا يشبع ، وظامئاً لا يرتوي ،

يا فزماً بصرع العماقة ، وعلاقاً تمزقه الاقزام ،

يا عابداً إحداه صلاة وصلاته إحد ،

يا ناسكاً في صدر ناسك

يا قلب يا قلب يا قلب — — —

. . . . .

يا قلب يا قلب — —

. . . . .

يا قلب —

. . . . .

للدرد ! — للدود ! — للدود ! —

. . . . .

. . . . .

. . . . .

لقد اشتريت آثامك بآلامك .

مغفورة آثامك . ومباركة آلامك .

الثلاثاء

لقد كان من الخير لك يا أرقش الخير أن كتبت وصيتك .

فلولاها لما عرفت ابي الغنى هو غناك . وكنت تحسبك لا تملك شيئاً . فاذا الأكوان بأسرها تسعى اليك وتحيا بين جنبيك . ولو انك كنت تعرف الحسد لكان جديراً بك ان تحسد نفسك لا غير . ولكنك لا تعرف الحسد . وثورتك فوق ما تستطيع حصره الارقام . وعمرك ، مهما طال ، لن يستهلك منها مقدار ذرة من جبل . أنقول إن الذي اعطاك ما اعطاك كان مسرفاً في اعطائه ، او كان جاهلاً فما وازن بين قدرتك على التمتع وبين قدرته على العطاء ؟ إذن هو أحق من غير شك . وذاك قول اعينك منه يا ارقش .

وانما انت الأحمق يا ارقش تظن ان من وهبك الأكوان لم يهبك سوى ثلاثة عقود من الأعوام لتهبها والاستمتاع بأجسادها وارواحها . وما ادراك انه لم يهبك الابدية اذ وهبك الكون والحياة ؟ ثم من ادراك أن غفوة تغفوها وتدعوها الموت ليست محطة من محطات عمر يمتد من الازل والى الابد ؟ وكيف للازل والابدي ان يفهمه ما كان غير ازلي وابدي ؟

قرّ عيناً يا ارقش . فوصية تكتبها اليوم في هذا الجانب من قبرك ستبدو لك مهزلة في الجانب الآخر منه . وستشحن غفوة الموت قابليتك على الاستمتاع بالوجود فتستيق منها وبك

نهم جديد الى حياة جديدة، ما لما تستفيق من غفوة ليلتك وبك  
استيق الى الزهار الآتي .

#### الجمعة

لو انكشفت لك كل اسرار الكون يا أرقش ما خلا سرّ  
الارادة الخلاقه لبيت ريشة في شفق عاصفة هوجاء واعشى في  
جوف ليلة ليلاء .

#### السبت

خذها يا أرقش الذقن والانف والوجنتين . خذها رسالة  
كريمة من رسول كريم ومثالة بليغة من استاذ بليغ .  
لقد تماديت في الغرور حتى ظننتك طاهراً من كل عيب  
ونقيّاً من كل جرثومة تحمل في قلبها الفساد! . وحسبت انك  
خادمت القضاء فأنت في مأمن من الوجد . وها هي خرس من  
اضراسك تسلبك لذة النوم والطعام والتأمل من غروب الشمس  
حتى شروقها ثم من شروقها حتى غروبها . وما تكنتني بذلك ،

بل تشوّه وجهك المشوّه ، فتنفخ خدّاً دون خدّ ، ويمتدّ الورم الى عينك فيكاد يطفئها .

ثارت عليك ضرس من اضراسك فبعثرت افكارك ، وهدّت اعصابك ، وعانت بأحلامك ، واستنفدت صبرك ، وشلتّت ارادتك ، واذلتّ كبرياءك ، وصرفتك عن كلّ همّ غير همتها . فكأنها من جسمك الباء والألف ، ومن فكرك المحور والقطر والدائرة . بل كأنها - وما هي غير عظمة زهيدة في فكك - تعبان بألف فكّ وفكّ يمتص دماغك ، وينخر اعصابك ، وينفث سمّه في مجاري دمك ، ويلتف حول قلبك فيعصره عصرّاً . فتستغيث ولا مغيث - غير كلابية الاسنان !

أليس من المضحك المبكي ان يستغيث من ضرسه من فكره لا يني يستنطق الارض والسماء عن اسرارهما ، وخياله لا ينفك يروود الآرال والآباد ، ومن جسده مركّبٌ عجيب من امور عجيبة اقل ما فيها حفنة من فتيب العظام منضّدة في شكل اسنان واضراس ؟

اليس من العجب ان من يروض السباع ، ويفتت الجبال ، ويمتطي العاصفة ، ويقهر اللجّة ، ويسخرّ البرق ، يعجز عن أن يروض ضرساً من اضراسه فلا تثور عليه وتنتقم منه وتتركه فريسة للوجع الذي لا يطاق ؟

أليس جديراً بالتفكير يا أرقش ان ضرساً ساهمت في  
بنيان جسمك واحسنت اليك خير الاحسان كل هذه السنين  
تضرب اليوم عن المساهمة في البنيان وتنضم الى معسكر الهدم  
ثم تنقلب من خير محسن الى شرّ مسيء ؟ اعندك اقلّ الشك  
في انك قد اسأت اليها ؟ ولكنك تجهل كيف اسأت اليها  
ومتى وابن . لذلك جاءك الوجع يعلمك ما تجهل . فأنت  
الذي قضيت على نفسك بالوجع . وكان قضاؤك في يدك ، وانت  
تلوم القضاء .

أين ارادتك الحلاقة يا ارقش تنتهر السوس في ضرسك  
فيكفّ عن النخر ، وتزجر افكارك فتتصرف عن الوجع الى  
الراحة ، وتأمّر ضرسك فتعود ضرساً سليمة سوية ؟  
ما دامت ارادتك قاصرة يا أرقش عن ان تسيّر جسديك  
حسب هواك فاعلم ان بينك وبين المعرفة التي تنشدها نجاداً  
ووهاداً كل فتر منها مفروش بالحيرة والوجع . وانت لو كانت  
لك المعرفة التي تنشدها لما اكلت أو شربت ، ولا نويت او فعلت ،  
ولا تخيلت او اشتبهت ما من شأنه ان يجلب السوس الى ضرسك ،  
والوجع الى رأسك ، وأن يحدث اقلّ خلل في التوازن العجيب  
ما بين جوارحك ، وخلايا لحمك وعظمتك ، وقطرات دمك .  
ولكنك ما تزال جاهلاً واعيّ جاهل يا أرقش . وشوقك

اللافتح الى المعرفة لا يكفيك وحده حصناً ضدّ الالم . لا ولا  
يكفيك التأمل . وصيانة اللسان ، وكبح جماح اللحم والدم ،  
وترويض القلب على العفة والقناعة والتسامح . كل هذه من  
مخففات الالم . ولكنها ليست بالسور المنبوع الذي لا يقتحمه  
الالم . اما ذلك السور فالمعرفة .

حينما الجهل ، يا أرقش ، هنالك الالم . فالالم هو النذير  
والبشير ، وهو المعلم والمقوم لقوم يعقلون .  
واي نفع لك ، يا أرقش ، من الالم يلقي عليك دروساً ولكن  
من بعد فوات الوقت - من بعد ان يودي السوس بضررك ؟  
وقت الدرس كل وقت . ودرس لا تنتفع به الآن ستنتفع  
به فيما بعد .

إن يكن الالم معلماً للمتألم ، يا أرقش ، فما نفع المحضر  
من آلامه ، وحياته توشك ان تنتهي ، والفسحة التي بينه  
وبين اللحد أقصر من ان تتسع للانتفاع بمشاة الالم ؟

انّ في ذلك وحده لعمرة بالغة للذين يعتبرون . فالالم شجرة  
ثمّارها المعرفة . والمعرفة زاد يتزوده المتألم من يومه لئلا ، مثلما  
يتزود المسافر من نهاية مرحلة لبداية مرحلة اخرى .

معلم بليغ هو الالم في كل ما يلقيه على الناس من دروس ما  
بين المهد واللحد . أتظنه يفقد رشده وبلاغته ويبتلى بالحرف



حالما يبلغ بالناس حافة القبر، فيروح يلقي عليهم دروساً لا نفع  
منها البتة ؟

وزاد طيب هي المعرفة المعصورة من الالم . أتظن ان  
الحياة التي كانت حكيمة الى أقصى درجات الحكمة في كل ما  
زوّدت به المحتضر في سفراته ما بين الولادة والاحتضار تفقد  
حكمتها عند احتضاره ، فتزوّدده لغير ما حاجة ولغير ما سفر ؟

وما ادراك ان المحتضر ليس على سفر وأن آلامه في هذه  
الناحية من القبر ليست زاداً له في الناحية الاخرى من القبر؟ بل لو  
لم يكن الامر كذلك لما كان لوجودك يا أرقش او لوجود اي انسان  
واي شيء اقل معنى . واي معنى حياة يجورها موت لا معنى له ؟

أنقول ، اذن ، يا ارقش : « اهلاً وسهلاً بالالم » ؟

لا . لا . بل نقول : « بُعداً للألم . » فما وجهه بالوجه  
المستحب ، ولا مذاقه بالمذاق المستساغ .

أىكون الالم صديقك وعدوك في آن معاً يا ارقش ؟

اجل . اجل . ولكنني ما صادفته الا لأعاديته ، ولا قرّبته  
الا لأقصبه ، ولا اطعمته الا لأفنيه . ويا ليت الناس ينسون  
كل عداوتهم الا عداوتهم للألم . ويا ليتهم يقلعون عن كل  
حرب غير حربيهم مع الالم . ومعنى ذلك : يا ليتهم يطلبون  
المعرفة من الالم ليعودوا فيقبروا الالم بالمعرفة .

ولكن الناس عميان . فهم يجربون القدر . وافذارهم منهم  
وفي أيديهم . الا انهم لا يعلمون .

الاربعاء

صل ، يا ارقش ، صل . فهذه البلبلة في رأسك وقلبك لا  
يزيلها الا الصلاة .

ومن أين تلك البلبلة في رأسك وقلبك ، يا ارقش ، حتى  
كان رأسك غير رأسك ، وقلبك غير قلبك ؟ أسطو عليك  
طيب عابر فيسلبك اتزانك ، ويحتل وجدانك ، وينزل في حبة  
قلبك ، فأنت لا تملك من امرك معه غير الخضوع والخشوع  
والاستسلام ؟

ولكنه طيف ولا كالا طيف . طيف فتاة في غلالة ارجوانية  
تسيل من كل خيط من خيوطها فتنة الانوثة البكر ، وبمثل  
السحر تتغلغل في بدني ، فأحس حرارتها تدب في كل قطرة  
من دمي ، وفي عظمي وجلدي ، وفي اجفاني وأهدائي ، وفي  
كل جارحة من جوارحي . ثم أحسها موجات تلتطني من كل  
جانب ، وما تزال بي حتى تغمرني من أم رأسي حتى اخمصي .  
واذا بي لهيب ووجيب - وشهوة جامحة بأن احرق الفتاة ثم

احترق واياها بنار واحدة وفي أتون واحد ، وان نجيا الازلية  
والابدية في لمحة واحدة .

القامة قامتها ، والوجه وجهها ، والشعر شعرها ، والنهدان  
نهداها ، والكفان كفأها . وكذلك النحر نحرها . الا انه  
لا أثر فيه لجرح او لدم . بل هو العاج المصقول . واما عينها  
فهما هما . ولكن الحزن فيهما قد تقشع بأنوثة تفوح منها  
شهوة التفتيح والاكتال .

ما ادري كيف برزت لي من غضون الظلمة وكيف  
لمستي فأوقدت النار في أحشائي . ولا ادري بماذا خاطبتها  
وخاطبتي . ولا اذكر بأية قدرة وجدتي جاثيا عند قدميها .  
والذي اذكره هو انها مسحت عيني بكفها ثم نشرت امامي  
وريقة مطوية قرأت فيها العبارة التالية :

« ذبحت حبي بيدي لانه فوق ما يتحمله جسدي ودون ما  
نشتاقه روحي . » ثم ابتلعها الظلمة .

ويا ليت الظلمة ابتلعني معها . اذ قد سلختني عن نفسي .  
فأنا اليوم غير أنا .  
صل ، يا ارقش ، صل .

شین الیوم فی همّ جدید . وھمتہ الجدید ھو زواج بنت  
من بناتہ . وھي الثالثۃ بین اربع اخوات - اثنتان منہن  
غانسان وقد فات وقت زواجهما . اما ھي فما شاءت ان  
یکون حظھا حظّ اختیہا الکیوتین . لذلك لم تتودد قطّ فی  
قبول اول « نصیب » جاءھا . واول نصیب جاءھا رجلٌ ترمل  
عن صبی وابنتین . وقد سبقھا الی ھذا العالم بعشرین سنۃ .  
ویکاد یکون مقعداً عن العمل لضعف فی أعصابہ وکبدہ  
وکلیتہ . اما ثروتہ فتنحصر فی انه ذکرٌ یلیق فی نظر  
التقالید الاجتماعیۃ ان یکون بعلاً لأنثی .

ذلك ما عرفته فی ھذا الصباح من شین اذ كنت وایاہ  
وحدنا . فابتدرنی بقولہ :

« خزاك الله يا ارقش ، وخزى زماناً ضاع فیہ قدر الوالدين  
وراح الاولاد يتصرفون بجاتهم علی هوامم فلا يطبقون أدنی  
تدخل من قبل الام والاب . فھا ھي بنت من بناتی تھمّ بالزواج  
من رجل غریب لا نعرف أصله من فصلہ . فلا تستشیرنا فی  
الامر . بل تفصل وتخطیط كما تريد كأننا لسنا بموجودین . واذ  
نستقصي الخبر ونعرف ان الرجل ارهل وشبه مقعد فنزجرھا

ونردعها عن الزواج به تشمتنا وتذمتنا بالجهل والبربرية . ثم  
تقلب شتمها استخفافاً بنا وتضي في استعدادها للزواج كأن  
الامر لا يعذبنا بكثير او قليل . والانكى من كل ذلك انها لا  
تأنف من ان تطلب المال مني او من والدتها . فما قولك دام فضلك؟  
واذ لم يسمع مني جواباً عاد فقال ثانية :

« خزاك الله . فأنت لا للحرب ولا للسلم . ولا للمشورة  
ولا للتنفيذ . لا للفرح ولا للضيق . ولولا انك اخرس لرضيت  
بك زوجاً لابنتي ، ونسيت انك ارقش . ولكنك اخرس . »  
وبعد فترة من السكوت والتأمل : « وقد يكون الاخرس  
العازب خيراً من المقعد الارمل . أترضى بابنتي زوجاً لك ان انا  
رضيت بك بعلاً لها ؟ »

\*\*\*

صل ، يا ارقش ، صل . صل من أجل شين . وأي الناس  
ليس شيناً فيما يتعلق بالزواج ، وتقاليد الزواج ، ومراسم  
الزواج ؟ بل فيما يتعلق بسائر التقاليد والمراسم التي تواضع عليها  
الناس ؟

رب كتاب قتل كاتبه . ورب خالق صرعه مخلوقه .  
والناس تقتلهم تقاليدهم وتصرعهم مراسيمهم من حيث يدرون  
ولا يدرون .

مضى اسبوع كامل وسنحاريب لم أرَ له وجهاً . فقلقت عليه اشدّ القلق من غير ان اعرف سبباً معقولاً لذلك القلق . فلا الرجل صديقي او نسيبي . ولا هو يبدي نحوي درهماً من العطف الذي اكتبه له في قلبي . بل اراه على العكس ينفر مني وينظر اليّ نظرة استئزاز وضمينة .

ومما زاد في قلقي على سنحاريب حديثٌ سمعته عنه منذ يومين بين اثنين من زبائن المقهى . قال احدهما :

« ما لسنحاريب انقطع عن زيارة المقهى ، وقد كان لا تفوته ليلة واحدة من ليالي البوكر فيه ؟ أتظنّ انه أفلس من المال لكثرة خسارته ؟ فأنا ما رأيته يربح الا نادراً جداً . » فقال الآخر :

« أفلس ؟ ! لعلّ الثعالب تفلس من البراغيث والمروج من الجنادب قبل ان يفلس سنحاريب من المال . لا تحذعنك ظواهره . فالرجل من كبار الاتّباء . ولأمرٍ لا أفهمه ولا يفهمه احد يتظاهر بالفقر . انه لسرّ عميق . بل هو مجموعة اسرار . »  
الاول : لو كان الامر كما تقول لما سكن غرفة زريّة في أحقر حيّ من أحياء المدينة .

الثاني : بل الامر كما افول . اما عرفت انه ابتاع سيارة من  
افضم السيارات ؟

الاول : وما حاجته الى سيارة وهو لا متاجر عنده ولا  
عيال ، ولا همته الزهو واللهو ، والثياب التي على بدنه لا تكاد  
تصلح لسائق سيارة ، فكيف يربّ سيارة ثريّ ؟

الثاني : قلت لك إن الرجل لغز . أتدري لماذا اختار هذا  
المقهى من بين كل المقاهي في حين انه من اصغرها واحقرها ؟  
الاول : ولماذا ؟

الثاني : لأن الارقش يخدم هنا .

الاول : وما علاقته بالارقش ؟

الثاني : وهذا لغز كذلك . لقد قال لي مرة ان له ولعاً  
عظيماً بدرس اطوار الناس ، وبالاخص من كان بهم شذوذ  
كالارقش .

الاول : ولكنه ، على ما يبدو لي ، يكره الارقش .

الثاني : بل هو معجب به ، عطوف عليه . ولكنه يتظاهر  
بالكره له كيلا يحس الارقش أنه يدرسه .

الاول : امر غريب .

الثاني : اجل ، غريب . والدنيا مليئة بغرائب الامور .  
الاول : وما سبب انقطاعه عن زيارة المقهى ؟ هل تعرف ؟

الثاني : لا اعرف . لعله لاه بتمرير سيارته الجديدة .  
او لعله نزل به حادث من حوادث السيارات الكثيرة . او  
لعله سافر الى مكان مجهول ولن يعود . اما اذا كان باقياً في  
المدينة ، وكان سليماً ومعافى ، فسنازه قريباً من غير شك .

\*\*\*

وهكذا كان . فقد اقبل علينا سنحاريب بعد ظهر اليوم  
ومكث حتى منتصف الليل .

كنت واقفاً بالباب عندما درجت سيارة فخمة الى الرصيف ،  
وكان يقودها بيده . وعندما ترجل ودخل ذهلت لمنظره مثلما  
ذهل شين وزبائنه . فقد كان مرتدياً بذلة رمادية غاية في دقة  
الصنع والاناقة . وكانت يده اليسرى في قفاز من الجلد الابيض  
الناعم وفي قبضتها قفاز اليد اليمنى . وكان شعره مصقولاً لامعاً ،  
ووجهه مشرقاً ومدلوكاً بأثمن ما تعرفه حوانيت المزينين من  
المساحيق . وكان يتضوع منه عطر لطيف منعش ، ما ان  
تنشقته حتى شعرت كأن برأسي دواراً ، وكأن انقبى تحول  
قصراً منيفاً ، وكأنني اعرف ذلك القصر وكل باب من ابوابه ،  
ونافذة من نوافذه ، وكل قطعة من ريشه وزخارفه .

والاغرب من ذلك انني ما ان وقعت عيني على سنحاريب  
في زيّه الجديد ، وفي سيارته الجديدة ، حتى شعرت كأنني



عرفته من زمان ، وكأنه كان ألصق بي من قبصي ببديني .  
أما ابن كان ذلك ، وكيف ، ومتى - فلا اذكر .  
اقول « لا اذكر » وقد كادت رائحة العطر المنتشرة من  
سبحاريب تذكرني . وها هي تلك الرائحة - وقد افقر المقهى  
من سبحاريب ورفاقه منذ ساعتين - ها هي تدغدغ أنفي  
وتعبت بأفكاري . فأنا تدنيني ، وآونة تقصيني . وما تنفك  
تغريني وتعذبني كأنها الكلمة الضائعة في تلافيف الدماغ .  
نحسها على الشفاء وعلى اللسان ؛ نحس أحرفها ونكاد نسمع وقعها ،  
ولكنها تعصى علينا فتعجز عن سكب أحرفها في كلمة وعن  
استعادة وقعها في مقاطع . ومن بعد ان نمل ونكل ونقلع عن  
التفتيش تأتينا عفواً وبدون اقل عناء .

ولعل الرائحة التي فاحت عليّ اليوم من سبحاريب فكادت  
تذهلني عن كل امر عداها - لعلها تفتح الباب المغلق عليها في  
دماغي من غير اقل عناء مني . ولعل ذلك الباب اذا انفتح  
انفتحت من بعده ابواب وابواب . فما ادري لماذا رحلت أشعر  
في هذه الايام كما لو كانت في رأسي ابواب كثيرة موصدة  
ولكنها توسك ان تنفتح .

وأمر آخر من العراية بكان . ولا شك ان له مغزاه . الا  
اني اجهل مغزاه . ذلك ان سبحاريب قبيل انصرافه وانصراف

بأقي الزبائن عند منتصف الليل دخل حجرتي خلف الحاجز الحشبي  
دونما سابق انذار او استئذان . وكنت جالساً الى منضدتي ،  
ورأسي بين كفتي ، وفكري يحاول خرق الحجب التي امام  
عيني . فما سلم علي ، ولا التفت الي . بل راح يتفحص الحجره  
كمن يفتش فيها عن ضائع ، أو كمن يدرس أشياء في متحف .  
وبعد دقائق خرج مثلما دخل .

ما كنتَ لجوجاً فيما مضى يا أرفش . فلا تكن  
لجوجاً الآن .

#### الاثنين

اليوم فهمت قصد سنحاريب من دخوله حجرتي الليلة البارحة .  
ففي هذا الصباح أبصرت خلف الباب وريقة بيضاء مطوية .  
فرفعتها وفتحتها . وماذا قرأت فيها ؟ قرأت :

« ذبحت جبتي ببدي لانه فوق ما يتحمله جسدي ودون ما

تشتاقه روحي .»

يا إلهي ! يا إله الصم والبكم والمتوحدين ! يا إله الألعزاز  
والاحاجي ! اي لغز هذا اللغز ؟ آية أحجية هذه الاحجية ؟

ما لي ولهذه العبارة تأتيني بها «هي» منذ أيام، ثم يأتيني بها  
سنحاريب أمس؟

ثم ما أغرب ان تكون الورقة التي جاءني بها سنحاريب عين  
الورقة التي جاءتني بها هي - بلونها، وحجمها، وطياتها .  
والأغرب من ذلك ان الخط هو هو، وانه يشبه خطي شبه  
التوأم للتوأم .

يكاد رأسي ينملق كلما فتشت عن حل لهذا اللغز . أعلاني  
كنت حالماً في الحالتين؟

تب الى رشديك يا أرقش . ما كنت حالماً آتشد ولا أنت  
حالم الآن . ولكنها ظلال احداث تحف عليك من غياهب  
ماضيك . وما من حدث يزحف عليك إلا بدعوة منك وإلا  
حاجة ملحة في حياتك اليه . فينك وبينه صلة الجاذب بالمجذوب  
والواصل بالموصول . ولولا ذلك لما جاءك البنة .

اما خطر لك ان تسأل نفسك لماذا جاءتك هذه الورقة ولم  
تجىء أحداً سواك؟ أما ترى انها جاءتك لانك جذبتها اليك؟  
فاقبلها شاكرآ، وتفحصها ملياً . لئن غاب عنك معناها اليوم  
فلا بد من ان ينجلي لك في الغد .

تب الى رشديك يا أرقش . واثبت . ثم لا تكن لجوجاً .  
ودع الايام تتسخر في أوانها عن كل كبيرة وصغيرة في أرحامها .

فأنت لن تستقدمها لحظة ولن تستأخرها لحظة . ولك من يومك  
شاعل عن غدك .

### الثلاثة

اليوم عيد - عيد العمل . والارقيش عامل . ولكن العيد  
ليس عيده .

وأي يوم هو عيدك يا ارقش ؟ أنت وحدك بين كل ما في  
الارض من آدميين لا عيد لك . بل انت وحدك كل يوم من  
ايامك عيد . أليس أن كل يوم ينفحك بجبالات جديدة ،  
وأحاسيس جديدة ، ونعم لا نفاذ لها ؟ وهل العيد الا ان  
تستمع ولو بنعمة واحدة من نعم الوجود التي تفوق العد  
والاحصاء ؟ امّا نَعَم الوجود جميعها فننّذا يستطيع ان يستوعبها  
في يوم واحد ، أو عام واحد ، أو عمر واحد ، بل في الف  
عمر وعمر ؟ إنها لأكثر من ان تسعها عين أو أذن أو أنف ،  
أو جيب أو بطن .

وأعياد الناس ، مع ذلك ، هي أعياد عيون وآذان وانوف  
وجيوب وبطون . هي كل ما من شأنه ان يصرفهم بقلوبهم  
وافكارهم واجسادهم عن النعمة التي لها يعبدون ، سواء أكانت

تلك النعمة مولد رسول أم موت نبي أم استشهاد وليّ ، أم  
نعمة كالتي يعيّدون لها اليوم—وهي نعمة العمل وما يخلقه العمل .  
لقد كان الاقبال على المقهى منقطع النظير . فمنذ الصباح  
حتى نصف الليل ونحن نودّع زواراً ونستقبل زواراً . وجيب  
شين تلتفخ اكثر فأكثر ، وعيناه تضحكان أعلى فأعلى ، ولسانه  
يقرع أسنانه وسقف حلقه أسرع فأسرع وأشدّ فأشد . فالعبد  
عيسده . أو هو بالأحرى عبد جيبه وعينه ولسانه . اما نعمة  
العمل الحلالق فلا هو ولا أحد من زبائنه جاء على ذكرها ولو  
بكلمة عابرة . بل كان كل ما عمله وفاه به ، وكل ما عملوه  
وفاهوا به ، ككفرأ بتلك النعمة ونكراناً لها . لانه كان هدماً لا  
بنياناً ، وكان محققاً لا خائفاً ، وكان قتلاً للنفس لا حياة .

يا نعمة المحراث والمعول والمنجل ،  
يا نعمة الكور والسندان والمطرقة ،  
يا نعمة الفأس والمنشار والازميل ،  
يا نعمة المغزل والحيط والمنوال ،  
يا نعمة الشاقوف والشاقول والزاوية ،  
يا نعمة القرطاس والحبر والقلم ،  
يا نعمة تغزو معاقل الغاب والتراب فتسير السفن في  
الماء والهواء ،

يا نعمة تلجم البرق فتجعله مطيئة للسكر وسراجاً للبين ،  
يا نعمة العمل الخلاق - يا اكبر نعمة ! ألا اعذري الناس  
وجهل الناس . اعذري العامل منهم وغير الدامل ، والمجتهد  
والكسول ، والمتفائل والمتشاؤم ، والمؤمن والملحد ، والمبتدر  
والمقتتر . واعذري حتى الذين يرفعون عن العمل ولا عذر لهم  
الا انهم يرون في اي عمل حائلاً من كرامتهم وشيئاً لسمعتهم .  
اعذريهم جميعهم ، فهم اذ يتمتعون بك لا يعرفون حتى اليوم بأية  
نعمة سماوية يتمتعون .

لكم سمعت الناس يقولون : ليتنا كالنبات في الحقل او  
كالطير في الهواء . وليتنا كالسباع في البراري وكالاسماك في  
البحار . ألا تب ما يشتهون . أتكون لهم نعمة العمل الخلاق  
ويتمنون لو كانوا لا يعملون ؟ أما عرفوا انها النعمة المثلّي التي  
يُخصّ بها الانسان دون باقي الكائنات ، وانها السلم التي بها  
يرقى الانسان الى الله - من كائن تقدرته على الخلق حدود الى  
كائن يخلق وما ماتدرته حدّ او نهاية ؟

اما عرفوا ان العمل الخلاق هو الصلة الاقوى والابقى  
بين الانسان والكائنات ، وبين الانسان والانسان ، وانه  
البوتقة التي فيها ينصهر كل الناس في كل انسان ؟ فالناس ، على  
كثرتهم ، جسدٌ واحد وروح واحد هما جسد الانسان الامثل

وروحه . واعمالهم ، على وفرة انواعها ، عمل واحد . هو  
عمل الانسان الامثل .

ها اناذا الأرقش المجبول، الملتف بالصمت ، العامل في مقهى  
عربي حقير في بابل القرن العشرين — ها اناذا لو شئت ان اكافىء  
كل العاملين في سبيلي من الناس لما عرفت بماذا اكافىء وامن  
اكافىء .

بماذا اكافىء الذين زرعوا وحصدوا فأكلت ؟ والذين نسجوا  
وخاطوا فاكسيت ؟ والذين خلقوا الحروف والمطابع والورق  
فتعلمت وقرأت وكتبت ؟ والذين زحزحوا ظلمة الليل  
فاستنوت ؟ والذين سيروا السفن والعجلات فانقلت من مكان  
الى مكان ؟ وما لي اعدّ العاملين في سبيلي وهم لا يُعدّون ؟  
فبأي لسان اقول بعد ذلك إن جسدي غير أجساد الناس  
وروحي غير ارواحهم ، والعمل الخلاق قد مزج لحمي ودمي  
بلحومهم ودمائهم ، وأفكاري ومشاعري بأفكارهم ومشاعرهم ؟  
فلا لساني لساني وحدي . ولا عيني عيني وحدي .

ايها الضاربون في الأرض وجهاً وبطناً ،  
الوائدون ايّامهم وأحلامهم في الظلمات والقلوات ،  
الناثرون بسماتهم ودموعهم على مفارق الطرق ،  
المرضعون أمانيتهم من دماء قلوبهم ،

المطعمون من عضلاتهم جباع الصخر والشوك ،  
الباذرون اشواقهم في المحابر واقواس السحاب  
الناشرون اعمارهم على الأمواج والرمال ،  
يا سجناء اققاص المصارف والمصانع ،  
الداقنون ابصارهم واسماعهم في بطون السجلات ،  
والمذبيون ادمغتهم ارقاماً حمراء وسوداء ،  
يا مَنْ اغانيهم صرير الدواليب وهدير المطاعم ،  
ورقصتهم رقصة الفللس والدينار -

ايها العاملون كباراً وصغاراً ، رجالاً ونساءً ، مهبا يكن  
عملكم وحيثما قضت الاقدار ان يكون - ههنا عامل حقير  
في مقهى حقير يمدُّ لكم يده ، ويفتح قلبه ، ويعرف قيمة العمل  
فيبارك ما تعملون .

وما هي قيمة العمل ؟

هي اعمار تنحسر عن اعمار ، وآمال تمهد السبيل لآمال ،  
وأهداف تتصل بأهداف . فلا انقطاع في العمل الخلاق حتى  
يكون للانسان ما يشاء من الانطلاق في الخلق والابداع دونما  
قيد ودونما حدّ .

وعمل يمتدّ منذ ان كان الانسان وتتشابك أجزاؤه تشابك  
الخيوط في النسيج ، اما خيوطه فحيوات تنطوي على حيوات ،



لعمل لا يثمن بال او عقار . فهو فوق كل الأثمان . وما  
كان لا يثمن بمجموعه كان كل جزء منه اثن من ان يثمن .  
واي انسان ليست حياته بعضاً من عمل الانسانية الشامل ؟  
فوا أسفي على الناس يقيمون أثماناً متفاوتة لكل شيء ،  
ولكل عمل ، ولكل انسان . واذا تعبت بها الحياة التي لا  
تثن والتي قابى الحصر في الجداول والمعادلات والمعاهدات ،  
تضطرب قلوبهم ، وتشوش أفكارهم ، وتتوتر أعصابهم ،  
وتستيقظ أحقادهم ، وتفلت شهراتهم من زرائبها ، فتغلي مراحلمهم ،  
ويفور ما فيها من خساسة ورجاسة . واذا الذين يعملون معاً  
عمل الانسانية الحلاق ينسون انهم لهدف واحد يعملون  
فينقاتلون ويتطاحنون ويتذابحون . واذا المنجل سيف ،  
والمعول بندقية ، والقلم مدفع ، والخبير بارود ، والكلام  
رصاص . واذا العمار دمار ، والنور ظلام ، والحياة موت  
أحمر .

لو ألت البشرية مقاليدها الي جعلت منها جيشاً واحداً  
منظماً كأحسن ما تنظم الجيوش ، ومدرباً خيراً لتدريب ،  
ومسلحاً بأفضل ما استنبطه الانسان حتى اليوم من الأدوات  
والآلات والحيل لتسهيل معيشته على الارض . ولأعلنتها حرباً  
شعواء على الأرض فوصات قاصبها بدانيها ، وجعلت مجاهلها

معالم ، وذلت جبالها ووعورها وصحاريها ، وفجرت ينابيعها  
فكسوت عاريها بالغاب والبساتين والرياحين ، ولقحت عقيمها  
بالحصب ، ونثرت في أرجائها المزارع والداكر ، ومحت  
الحدود منها والسدود ، وقلت لأبناء الأرض : « اسرحوا  
وامرحوا وكلوا واشربوا من طيبات ما خلقت ايديكم . لكم  
العنم وعليكم الغرّم . وأنتم في الاثنين سواسية . وما دمتم  
جنوداً في خدمة العمل الخلاق وتحت لوائه فلا يهتمن احد بماذا  
ياكل ويشرب ويكتسي وابن يسكن . فذلك كله موفور لكم  
بفضل القوة الخلاة فيكم وبفضل حنو الأرض والسماء عليكم . »

وعلام لا يكون الناس جنوداً يحارب بعضهم في سبيل  
بعض بدلاً من ان يحارب بعضهم بعضاً ؟ وعلام لا تكون  
الخدمة اجبارية فتطول وتقصر ، وتمتد ساعات العمل في النهار  
وتتقلص حسبما تقضي الحاجة ؟ ثم علام لا توافق العاملين ،  
اينا كانوا ومهما كان عملهم ، المدارس والمصحات والموسيقى  
وكل أسباب الترفيه والتشجيع والتوجيه الذي من شأنه ان  
يعظم العامل وما يعمل ؟ وعندما تتحد ايدي الناس وأفكارهم  
وقلوبهم في عمل واحد ، ثم يُنفق نتاج ذلك العمل بالمساواة  
على الجميع مثلما تُنفق مؤونة الجيش على الجنود ، فأني مبرر  
بعد للتراحم والتحاسد والتكالب والتناوش ؟

الا ان الناس لا يقولون . ولذلك يتناهبون ولا يتعاونون ،  
وعلى فضلات ما تخلقه ايديهم من بركات الأرض والسماء  
يتقاتلون .

يا نعمة العمل الخلاقى - يا اكبر نعمة . اعذري الأرقش  
واعذري الناس أجمعين . واجعلينا بخيراتك جديرين .

#### الحديس

ما هذه السكرة التي سكرتها الليلة وبأي الكلام أصفها ؟  
انها لتجلى عن كل وصف . ألا ليتني لم أصح منها .  
وبماذا وكيف سكرت ؟ - لست أدري .

لعلها ما يدعونه « غبطة الوجود » انسكبت عليّ بفتة  
انسكاب أشعة الشمس على كرة من البلّور . فأحسنتي كياناً  
شفافاً مترعاً حرارة ونوراً . فلا انا من لحم ودم . ولا انا  
سجين زمان ومكان . ولا انا انا . فكان الكائنات منظورها  
وغير منظورها قد ذابت فيّ وذبت فيها . فالشمس والقمر  
والنجوم منّي وانا منها ، وهي فيّ وانا فيها . ومثلها الأرض  
بكل ما على سطحها وفي جوفها وجوّها من الغرائب والعجائب .

الكل ذوب لا يوصف من محبة لا توصف . والشعور بتلك  
المحبة لا ينقاد الى تعريف او تحديد . انه الغبطة بعينها . بل هو  
الغبطة فوق كل غبطة . غبطة لا يخلِّق اليها فكر ، ولا يطالها  
خيال ، ولا تعلق بأذيالها اشباح هموم او شكوك او غموم .  
ذهلت عن نفسي فما أعرف أدقيقة طال ذهولي ام ساعة  
ام دهرآ . ويا ليته كان ذهولاً لا نهاية له .  
ولو انني ما عشت من حياتي غير تلك الدقيقة لاكتفيت  
بها حياة كاملة .

ولو ان حياتي ما كانت غير طريق مفروش بالشوك يؤدي  
الى تلك الدقيقة لرزيت بها وباركت ربّ الحياة الذي معني بها .  
تباركت حياةً جمالها يذهل الانسان عن نفسه .  
وما أدراك يا أرقش الحير انّ ذهولاً طراً عليك الليلة  
فندوّقت فيه « غبطة الوجود » ليس بشيراً بذهول اطول  
فأطول وأعمق فأعمق حتى تبلغ الذهول السرمديّ ؟  
اللهم ، اذهلني عن نفسي !

الست

اذا كان الفرق عظيماً بين شيئين شبيهوه بالفرق بين الأرض

والسما . والفرق بين ما انا فيه اليوم وبين ما كنت فيه منذ  
يومين لأعظم من الفرق بين الأرض والسما .

كنت في ذهول عن الأرقش فتذوّقت « غبطة الوجود » .  
وانا اليوم في ذهول عن كل ما في الوجود الا الأرقش فلا  
اتذوّق غير الحيرة والمرارة .

لله ما اوسع الانسان وأضيّقه ، وما أبعد مداه وأقربه ،  
وما اسرع فكره وأبطأه !

كأنني اليوم اضطراب وتشويش وقلق . ولو سألتني سائل  
عن السبب لما أحرّرت جواباً .

لكأنني حفنة من القمح والحسك والتراب تصفّقها يد  
المغربل في الغربال . او كأنني القيدر ليس فيها غير الحصى  
ومن تحتها نار مشبوبة السعير .

كنت في ما مضى اذا تعكّر صفو عزّلتني عزوته الى انقسام  
في نفسي ما بين أرقشين - أرقش معلوم وأرقش مجهول .  
واليوم كأنني أرقش مجهول . بل لو شئت ان أعدّ كل ما في  
من أراقش مجهولين لما استطعت . فهم يطلّثون عليّ من نوافذ  
لا تحصى . وليس بينهم وجبان متشابهان . ولا هم يكلموني  
بلسان واحد ولغة واحدة . ولا انا أفهم ما يقولون وما  
يطلبون . فكأنني القلعة المحاصرة . وكان هؤلاء الأراقش

جيش لا توحدهم قيادة ولا هدف . وكل جندي يحاول ان  
يقتحم القلعة عنوة ويحتلها قبل سواه . فالأمر ما بينهم فوضى  
وهم في سباق .

وماذا تبغون من هذه القلعة ايها المحاصرون ؟ وماذا  
تظنونكم واجدين فيها من بعد ان تقتحموها وتحتلوها ؟  
انكم لن تجدوا في خراباتها غير الحراب . ولن تظفروا من  
مواقدها بغير الرماد . اما اللهب فما يزال في سبيله  
الى الله .

ستجدون فيها حفنة من السنين اقمطت بظلمة ماضٍ كفيف  
وبريق آتٍ مبصر . فلا هي عممة ولا هي نور . ولا هي  
معرفة ولا هي نكرة . ولعلها عممة تستنير ، ونكرة تتعرف .  
اما اسمها فالارقيش .

هاجموا ، هاجموا . فإما تدكرون حصوني او ادك حصونكم .

الجمعة

وحدي .

أجل . وحدي وما من بشر غيري على وجه البسيطة .  
لقد فني الكل ، واصبحت الأرض مقبرة هائلة لبني الانسان .

فأفقرت مساكنها ودروبها وحقولها من كل من يدبُّ على رجلين  
ويجتال على معاشه بفكره ولسانه وخياله .

لا أم نجل وتلد وتوضع ، ولا طفل يجبو ويلثغ ويبكي ،  
ولا أب يعمل ويحني ويبي .

لا سفينة في البحر والجو ، ولا سيارة او قطار او قافلة  
على اليابسة .

لا عابد في معبد ، ولا طبيب في مستشفى ، ولا دارس  
في مدرسة .

لا فأس في غابة ، ولا منجل في كرم ، ولا معول في حقل .

لا دخان معمل ، ولا قوقعة دواليب ، ولا صغير صفارات .

لا شاعر ينظم ، ولا رسام يرسم ، ولا كاتب يكتب .

لا من يبكي ، ولا من يضحك ، ولا من يعني .

لا من يبيع ولا من يشتري .

لا من يزاحم ولا من يزاخم .

لا من يضارب ولا من يُضارَب .

لا من يجارب ولا من يجارَب .

لقد فني الكل ولم يبقَ غيري شاهداً بقنائهم . وما افنتهم  
الزلازل ، والاعاصير ، او الوحش ، او الحشرات ، او المجاعات .  
وافنتهم الحروب والابوثة التي تولدها الحروب .

لقد افنأهم التهالك والتكالب على خيرات الأرض . وهام  
قد قضاوا جوعاً وعطاشاً وعراة . قضاوا بمزقين بأطعامهم ،  
مشويين بأحقادهم ، مترمدين بشهواتهم . والأرض ما تزال تفور  
بالبركات لا تستنفدها الفصول والدهور وربوات الراضعين من  
درها الحنون . وهي هي - الأم الرؤوم ، المطعمة بنبيها من  
لحمها ودمها بغير حساب ، المرمة في اذن الأبد ترانيم الأزل ،  
السالكة سبيلها النبر ما بين القوافل النبرات ، الحاملة اثقالها  
في الفضاء بمثل الطمانينة التي تحمل بها العصفور في الهواء ،  
المستسلمة ابدأ عن فهم وعن رضى للمشيئة التي كوَّنتها رحماً  
رحبة ولقَّحتها بلقاح الحياة .

وهذه الأرض هي اليوم ميراثي وحدي . فماذا عساني أن  
أضع بما ورثت ؟

ماذا عساني أن اعمل بذهب الارض وفضتها، وأماسها وياقوتها،  
وبما تنبته من حبوب وبقول ، وفاكهة ولحوم ؟ وارانني لو  
كانت لي أيدي وأفواه ومعد وعيون وانوف بغير عدي لما استهلك  
غير اليسير اليسير من زادها . فكيف بعبيرها ومحبَّتها وجمالها ؟  
وهل في الكون ما يستطيع ان يستهلك عبير الارض ومحبَّتها  
وجمالها ؟

ألا انهضوا من لودكم ايها الملحدون . لقد كفرتم بالأرض



وما كفرت بكم الأرض . وها هو الأرقش ، وقد أصبح الوريث  
الأوحد من بني الانسان للأرض ، يتنازل لكم عن ميراثه .  
خذوه ولا تقسموه . فهو لكل لا للبعض .

فانتم متى اقتسمتموه اقتسمكم . فكنتم ميراثه بدلاً من ان  
يكون ميراثكم . وكنتم زاده بدلاً من ان يكون زادكم .  
كلاوا واشربوا واشبعوا لا بما تمضغه أسنانكم وتستوعبه بطونكم  
لا غير بل بما تمضغه أسنان اخوانكم في الناسوت وشركائكم في  
الأرض وبما تستوعبه بطونهم . فليس أمضّ من جوع الذي  
لا يشبع الا اذا جاع جاره . ولا أقسى من عطش الذي لا  
يرتوي الا اذا عطش شريكه في الماء . ولا أمرّ من موت الذي  
يحاول ان يجيا بموت من جعلته الحياة دعامة لحياته . وأي  
الناس ليس دعامة حياة كل انسان ؟ انما تحيون بعضكم ببعض .  
فكيف لا تحيون بعضكم لبعض ؟ وانما ترضعون كلكم الحياة  
من ثدي الأرض . فكيف لا تحجلون من ان تمزقوا الثدي  
الذي منه ترضعون ؟

وحدي !

ومن حولي خرائب المدينة المنكوبة ببشائها . وبأهلها من  
خرائب عامرة بالذكريات ، أهلة باشباح الفقر والترف ، والذل

والصلف ، والحزن والفرح ، والايان والاحاد ، والاستسلام  
والعناد ، والولادة والموت ، والقناعة والجشع ، واللذة والوجع .  
خرائب صماء ، بكماء ، عمياء ، وكانت تسمع بلالين  
الآذان ، وتنطق بلالين الألسن ، وتنظر بلالين العيون .  
فكانها ما سمعت غير الموت ، ولا نطقت بغير الدمار ، ولا  
ابصرت غير الفناء . وكان حرياً بها ان تسمع الحياة ، وتنطق  
بالعمار ، وتبصر البقاء .

لقد ذلت العاتية ، وها هو انفها في الرغام .  
لقد انسحقت المتجبرة ، وها هي ابراجها السامقة تعانق  
التراب .

لقد انفضحت الفاسقة ، وها هي وعشاها طعام للدود .  
تشقق جسد العاهر وتفسخ وتفشش فيه البثور والدمامل ،  
فسال منه الصديد ، وانتشرت روائح النتن والفساد . فواعجباً  
للنسيم لا ينحَم ، وللأرض لا تنقبأ أمعاءها !  
اخنق صوت الغانية في حنجرتها ، وتشعث المزمار الذي  
كانت تسجر بأنغامه وواد حاناتها . فواعجباً للشمس لا تنظم  
المراثي ، وللبدر لا ينثر الدموع !  
انكسرت القوس وتحطمت السهام التي خلقتها المغامرة

الكبرى لتضطاد بها الهناء لأبنائنا فما اصطادت لهم الا الشقاء .  
فواعجباً للطير والوحش والسائمة ليست في عيد وفي مهرجان  
وقد شئت اليد التي وجدت لتبني الحياة فما كان يغريها شيء  
مثلما يغريها عدم الحياة في الأحياء .

انطوت المدينة الفاحشة وطوت عشاقها في أحضانها .

ناموا ايها العشاق ، ناموا . فأنتم لفرط ما ابتليت به من  
العشق ما تذوقتم بعد لذة النوم .

ناموا ، وأريجوا الأرض منكم واستريحوا . فأنتم لفرط ما  
اجهدتم الأنفس في إرضاء معشوقتكم ما عرفتم بعد طعم الراحة .  
انما الأرض أحنّ عليكم منكم . ولكنكم ستنهضون من نومكم  
الطويل عارفين قيمة الأرض ومعنى اليقظة .

ناموا ، ناموا في التراب . عساكم تسمعون وتفقهون ما  
يبوح به التراب للتراب .

ناموا ، حيث الديدان لا تشبع ولا تنام . لعلمكم تجوعون  
الى غير ما يجوع اليه الدود وتشبعون بغير ما يشبع .

ناموا ، ناموا مكفئنين بالصمت والظلام . لعلمكم تدركون  
ما في الصمت من وحي وما في الظلام من نور .

ناموا ، ناموا ، فالأرقش الذي لا ينام يهدد نومكم بالأغاني .

ناموا ، ناموا ، ناموا . . .

ولكن فشريرة نمشي في بدني اذ انخبطني الآدمي الأوحده على وجه الأرض . لقد أحببت عزلي وسكوني يوم كان من حولي بشر أعترفهم وأجلم لساني عن مكالمتهم . أما وقد أصبحت وحدي ولا شبيه لي في الأرض من جنسي فعزلي انقلبت وحشة وسكوني سجناً ووجودي غربة . لا . ما احسست مثل هذه الغربة من قبل . كنت أراني غريباً عن الناس وقريباً من كل ما في الطبيعة . واليوم أراني غريباً عن كل ما في الطبيعة وقريباً من الناس .

أهي العادة ؟ أهي العين وما ألفت ، والأذن وما ألفت ، والأنف وما ألفت ؟ لست أدري . ولكن الأرض ليست أرضاً بغير الانسان . فهي كالبيت يعج بالاولاد يلعبون ويتصاحبون ويتساجرون ويعبثون بكل ما في البيت . فتشعر انه بيت يفيض حيوية وحياء . اما اذا أقفر ذلك البيت من الاولاد فكأنه أقفر من الحياة .

لا . ليست الأرض أرضاً بدون الانسان يعبث بما فيها اذ يعبث بنفسه ، ويخاصم وينازع ويحب ويكره ويبنى ويهدم . فالتناس اولاد الأرض الذين ما ادر كوا رشدهم بعد . فلنحاسبهم على قدر مداركهم لا اكثر .

وحدي ؟

ومعي الليل وما يلقه الليل ، والنهار وما ينشره النهار ،  
ومعي الايمان برب النهار والليل ، وبنفسي ، وبالانسان المتطلع  
أبدآ الى ما هو أبعد من الانسان .

\*\*\*

ما أعرف كيف خطر لي اللبلة ان تخيل انقراض الجنس  
البشري من الأرض . والغريب ان ذلك الخيال تسلط عليّ  
الى حدّ انه لم يبقَ في استطاعتي التخلص منه . فكان ما كان  
وكتبت ما كتبت .

والآن وقد افلتتُ من قبضة ذلك الخيال أعود فأسأل  
نفسي : من أين جاءني وهل يمكن ان يُبني شيء من  
لا شيء ؟

ما أدراك يا أرقش ان ما تخيلته الآن ليس حقيقة مرسومة  
في خريطة الزمان الآتي ، وان قوة كامنة فيك كمون الشرار في  
الطلب ما اخترقت حجب الزمان البعيد فكشفت لك ما  
كشفتُ وأوحت اليك بما أوحت ؟ وهل من مبرر لاعتقادك  
واعتماد سواك أن الأرض ستبقى مسكن الانسان الى الأبد ،  
وان الانسان سيبقى انساناً الى نهاية الزمان ؟

سألت نفسي الروم :

« ماذا تريدون يا نفسي ؟ »

فأجابني :

« أريد أن أعرف . »

قلت :

« وماذا تريدون أن تعرفني ؟ »

قالت :

« كل شيء . »

قلت :

« ولماذا تريدون أن تعرفني كل شيء ؟ »

أجابت :

« لأنني أريد أن أتحرك من كل شيء . »

قلت :

« ألا تكون حزينة بغير معرفة ؟ »

قالت :

« بل تكون عبودية . »

قلت :

« ألا تكون حياة بغير حرية ؟ »

قالت :

« بل يكون موت . »

الأربعاء

سكوتٌ مشر

الخميس

سكوتٌ قاحل

الجمعة

سكوتٌ واجم

اللاثين

خرجت اليوم بعد نصف الليل قاصداً البحر . وما ان  
ابتعدت عن المساكن المأهولة وبلغت عطفة مظلمة في الطريق  
حتى أدر كني سيارة ترجلّ منها اثنان ووثبا عليّ ثم راحا  
يوثقان يديّ بجبل كان معها . واذ سألتها ماذا يريدان مني  
أجابني أحدهما بصوت خشن خافت : « نريدك أنت . وياك ان

تنبس بكلمة . « واتفق ان سمعا هدير سيارة تقرب منا فتركاني  
وشأني ثم هرولا الى سيارتهما وانطلقا بسرعة الريح . وكانت  
السيارة تشبه سيارة سنحاريب .

ربي وإهي ! سمعت وقرأت عن اللصوص وقطّاعي الطرق .  
هل ضاق بهم عيشهم فلا يتسع لهم الا اذا ضيقوا العيش على  
سواهم ؟ وهل بلغ بهم الفقر ان يطلبوا الغنى من ثروة مَنْ كان  
في مثل فقر الأرقش ؟

حقاً ان عالم الناس لعالم غريب عجيب .

#### الأحد

يا شفقاً لفسني بغلالة بيضاء - سوداء ، فلا أنا في النور ولا  
أنا في الظلام . لا أنا نهار متوهج ولا أنا ليل دامس . تباركت  
من شفق ، وتبارك السحر سحر .

بربك قل لي ايها الشفق : أحتوم على الأرقش أن يكون  
همزة وصل بين الليل والنهار ؟ أما من ظلمة لا نور فيها ، أو  
نور لا ظلام فيه ؟ إذن ، ما هذا الصوت الصارخ في اعماق  
اعماق وجداني بأنني لا بد بالغ يوماً لا يحتويه فيه نهار او ليل  
بل اكون أبعد من متناول الاثنين ؟

لقد لمحت وجهك ايتها الحربة فعميت . وشممت طيبك



فسكرت . ووجهك من نور ترتد عنه كهيئة عين النهار .  
وطيبك من مسك ما تعطر بثله قلب البئيل . ومن لمح  
وجهك مرة واحدة حجب عينيه عن كل وجه آخر . ومن تعطر  
بطيبك مرة واحدة سدّ انفه دون كل طيوب الارض .  
خذي بيد الأرقش أيتها الحرية وانتشليه من قبضة الليل والنهار

#### البت

ضاع كل شيء ...

ضاع الأرقش ...

ضاعت عزله المؤنسة ودينياه الفسيحة الحافلة بالرؤى .  
ضاعت المعرفة التي ينشد وحلّت محلها المعرفة التي لا تعرف ،  
ولا تعرف انها لا تعرف : معرفة الناس لأحسابهم وانسابهم  
ومراتبهم ومطامعهم ونظمهم وتقاليدهم .  
اليوم «عرفت» من أنا - أين ولدت ، ومن ولدي ، وما  
اسمي ، واين عشت ، وماذا فعلت ، ومن اتصت ، ومن احببت  
وابغضت من الناس ...

تذكرت . ويا ليتني ما تذكرت ...

ما كان أسعدني أيام نسيت كل ذلك !

ما كان أقوى جناحي أيام لا ماضٍ يشدني الى أسفل ، ولا

ذكريات تسمّر فكري وقلبي بالتراب !  
ما كان أفسح عالمي أيام حدوده الأزل والأبد ، وإيام أنا  
روح هائم بالروح السرمديّ !  
أمس كان هذا المقهى أرحب من الأرض والسماء . واليوم  
السماء والأرض أضيق من هذا المقهى .  
مات الأرقش الحلي وبعث الأرقش الميت . مات الأرقش  
الحلي منذ ان تذكر الأرقش الميت ، قام شكيب فنام الأرقش .  
تبّاً لها من ذاكرة لا يموت فيها شيء ! ..  
قد ينسدل الستار على القليل او الكثير منها ولكنه لا  
يجر نقطة مما وراء الستار .

مهبا يكن الستار كثيفاً وثقيلاً فلا بد من يوم ترفعه فيه عين اليد  
التي سدّته . اما « الوسيط » فقد يكون كلمة عابرة أو شيئاً تافهاً .  
و « الوسيط » في رفع الستار المنسدل على ذكريات ماضيّ  
ما كان أكثر من مقال في عدد من جريدة اسبانيولية وجدته  
اليوم على طاولتي فقرأته . ولا شك في ان يد سنحاريب وضعته هناك .  
اليوم « عرفتك » يا سنحاريب . عرفتك كما يتعارف الناس .  
وليتني ما عرفتك . ليتك بقيت في ضميري سنحاريب الذي  
عرفته في هذا المقهى - لا اكثر .  
قتلتني يا سنحاريب .

قتلتني يا اخي ويا صديقي ويا رفيقي سليمان .  
طرحتني من حائق . فانا الآن مرضوض العظم والعصب  
والفكر والقلب واللسان .

أيقظتني من غفلة واعية الى يقظة غافلة .  
أأقول : قاتلك الله ؟ بلى . بلى . قاتلك الله يا قاتلي .  
لا . لا . بل سأمحك الله على قدر محبتي لك وكرهك لي .  
وأي الذنب ذنبك وانت إنسي كباقي الناس ، وأنا جنّي وانسيّ  
معاً ؟ وهل للانسي ان يفهم الجنّيّ ؟

كيف للانسيّ ان يفهم لماذا يذبح الجنّيّ حبه بيده ؟  
ذبحتها ، ذبحتها ، ذبحتها ...  
ذبحت حبي بيدي . فما شأن الناس معي ؟ ..  
ولكنك تضع العريض فوق الحبّ يا سليمان ، وأضع الحب  
فوق كل شيء .

وقد تأرت لمرضك . وأي الثأر ثأرك ؟  
نبشت الأرقش من قبره ثم طعنته في الصميم !  
أما الأرقش فمن يثأر لحبه ؟  
ومن يثأر الأرقش لنفسه الا من نفسه ؟  
أنا الذابح والمذبوح . ذبحتها فاندبجت .  
بيدي ، بيدي هذه ذبحت حبي . لأنه فوق ما يتحمّله  
جسدي ودون ما تشنّاقه روحي . وأي الناس أدري مني بما  
يتحمّله جسدي وما تشنّاقه روحي ؟ فما شأنهم معي ؟

ارفعوا عني اكنفكم ، واحجبوا لحاظكم ، واجموا ألسنتكم .  
ارتدوا ، ارتدوا .

ما مات الأرقش بعد . لا . ما مات الأرقش .

أين سهامكم ؟ أين بارودكم ؟ أين رصاصكم ؟

قم يا أرقش ، قم ، ولا تهولنتك كثرة الجيوش .

قم واصرخ بهم : هاتوا سهامكم وبارودكم ورصاصكم . اني ضباب

تدرع بالضباب . فان استطعتم ان تصرعوا الضباب بسهامكم وبارودكم

ورصاصكم وبجثم المعركة . والا فالنصر لي . ولكم الحيبة والمزيمة .

لا تولولي يا اماء . لا تنح يا اباة .

وارقصي يا قطرات دم زكي أرقتها بيدي .

ترنحي يا أحشاء الأرقش برقصة الدم المعطار .

واقض ايها الحب بعدلك للأرقش أو عليه .

للأرقش الذابح

وللأرقش المذبوح

للأرقش المترمد

وللأرقش الملتهب

ايها الحب اقض بعدلك .

« انتهت مذكرات الأرقش »

## تكملة

### جريمة لا سابقة لها في الجرائم

عريس يذبح عروسه في الليلة الاولى من شهر العسل  
أهي الغيرة أم الجنون أم ماذا ؟

ترجمة المقال الاسباني المذكور في الفصل الاخير من  
مذكرات الارقتس والمؤرخ في ٢٦ حزيران ١٩١٦

«رُوِّعت العاصمة في صباح اليوم بجنح جريمة ولا كالجرائم .  
ولعلها الاولى من نوعها . ونوجو ان تكون الأخيرة .  
لقد ألقنا أخبار القتل والنهب والانتحار . أما ان يذبح شاب  
عروسه بيده ، وفي الليلة الاولى من شهر العسل ، وأن يذبحها من  
فرط حبه لها ، فأمر ما سمعنا بمثله ولا قرأنا عن شبيهه من قبل .  
في ضاحية x من ضواحي العاصمة جالية سورية - لبنانية  
لا يستهان بها . فيها التاجر الثري ، والصناعي القدير ، والمحامي  
والصحافي والطبيب . ولها على الضاحية أباد بيضاء . فقد ضربت  
بسهم كبير في تعيورها ورفع شأنها بين ضواحي العاصمة .  
ومن أبرز الأسر شأناً وأوفرها ثروة وأعرقها نسباً في تلك  
الجالية أسرتا نعمان وحاريب . وبين الأسرتين روابط صداقة

قديمة ومتينة . اما الأولى فتألف من والد ووالدة وورث  
وحيد في مبة الشباب ، هو السيد شكيب . والمعروف عنه  
انه آية في حدة الذهن والذكاء ، فقد انهى دروسه الجامعية  
بتفوق ادesh رفاقه وأساتذته . ولكنه غريب الأطوار الى  
حد بعيد ، وعلى جانب عظيم من حسن السيرة والسريرة .

وأما اسرة حاريب فقوامها ارملة وولداها : السيد سمعان  
ن . حاريب والآنسة نجلا حاريب . والسيد سمعان مهندس له  
شهرته . وهو ما يزال في عنقوان العمر . وبينه وبين السيد  
شكيب نعمان اخوة يندر ان تجد لها مثيلاً حتى بين أخوين من  
لحم واحد ودم واحد .

وكان من هذه الأخوة ان تقرب شكيب من نجلا وتقربت  
منه . فكان حب وكان هيام . وكانت خطبة وكان زفاف .  
وكان فرح عظيم في الأستين ومهرجان كبير في الجالية .  
والآنسة نجلا ، بشهادة الذين عرفوها في الحياة والذين أبصروها  
في الممات ، تحفة من تحف الجمال النادرة في الأرض .

واختار العروسان ان يمضيا الليلة الاولى من شهر العسل  
في فندق y وهو أفخم فندق في العاصمة . ثم كان الصباح فما  
خرجنا من غرفتهما . وكان الظهر فما رأهما أحد في مطعم أو في  
صالون . وكان المساء كذلك . وقد اعتادت ادارة الفندق ان  
لا ترعج عروسين جديدين في غرفتهما . ولكن شكراً بدأ

بخامرها في امر السنيور شكيب والسنيرة نجلا عندما كادت  
الليلة الثانية ان تنتصف ولم يسمع احدٌ لهما صوتاً .

فأرسلت الادارة من يطرق الباب عليهما ، ولكن بغير جدوى .  
عندئذ أرسلت في طلب الشرطة ، ورجال الشرطة أمروا بفتح  
الباب عنوة . وإذا بهم يفتاجون بجثة العروس ملقاة على السرير في  
غلالة حريرية بيضاء . والغلالة والسرير مضرّجان بالدم . وإذا بالعروس  
مدبوحة من الوريد الى الوريد . أما العريس فما وقعوا له على  
أثر ما خلا ورقة صغيرة نُحِطَّت عليها العبارة التالية :

« ذبحت حي يدي . لانه فوق ما يتحملة جسدي ودون ما نشناه روحي . »

وقد تبين من الفحص ان الحُط خط شكيب نعمان . اما  
حقائب العروسين ومجوهرات العروس فلم يُمس منها شيء .  
ورجال التحري وكذلك شقيق القبيلة السيد س . ن .  
حاريب دائبون في التفتيش عن العريس . ولا شك عندهم في  
انه القاتل . ولكنهم حتى الآن ما اهدوا الى سبب معقول  
للقتل . فلا أثر لغيرة ، ولا لحلاف ، ولا لحصام . بل كل  
القرائن تدل على ان العروسين كانا على جانب عظيم من الأمانة  
والاخلاص المتبادلين ومن التعلق واحدهما بالآخر .

حقناً انها جريمة تحيّر حتى رجال التحري . وسنوافي القراء  
بما نلتقطه من أخبارها في جيبه « آه .

## الى الارقش

الآن ، وقد مسحت قلبي من مذكراتك يا أرقش ، تراجع  
بي الذاكرة اثنين وثلاثين عاماً الى الوراء - اثنين وثلاثين لا  
تريد يوماً ولا تنقص يوماً . فأراني وحدي أطوف شوارع  
مدينة ليست مدينتي ، وفي بلاد ليست بلادي . والليل فاحم  
القلب ، مُصقَع النَّفْس ، نديّ العين . وقد النفّ بعباءة  
كثيفة من الضباب . فلا نجم يفامز نجماً ، ولا كوة يطل  
منها ولو شعاع ضئيل من النور .

كنت أمشي على غير ما هدى والى غير ما هدف . ولا  
عصا في يدي أتحمس بها لطريقي في الظلام . لقد كانت عيناى  
مفتوحتين ، اما قلبي فكان مغلقاً ، وكان كمن يفتش ولا  
يعرف عمّأذا وأين يفتش . ولو ان سائلاً سألني في تلك الليلة :  
« الى أين ؟ » لما استطعت أن أجيبه بغير الصمت . أو لعاني ،  
دفعاً لفضوله ، كنت أجيبه بقولي : « اني افتش عن  
الصباح . »

وأوشك الليل ان يفنى . وإذا بقبضة من الأشعة المؤنسة  
تحترق الضباب وتكشع العتمة من أمام عينيّ وقدمي . فأبصر



شبحاً يسير نحوي بخطى وثيدة وفي يده مصباح . وكنت ذلك  
الشبح يا أرقش .

حييتك فرددت التحية بأحسن منها . وشعرتُ في الحال  
كأنك مني وأنا منك . وما كنتُ على خطإٍ في ما شعرت .  
فقد كنتُ مثلي تفتش في ذلك الليل عن الصباح . وكنتُ ،  
ومصباحك في يدك ، بلا مأوى . وكان لي مأوى ولا مصباح .  
فوافققتني على الجمع ما بين مصباحك ومأواي . ومعاً ذهبنا  
إلى غرفتي الوديمة التي كانت باردةً فدفتُ ، وعابسةً فابتسمتُ ،  
وضيئةً فأصبحت أوسع من الفضاء .

وتوالت الأيام والليالي ، وأنت في فكري وقلبي وخيالي ،  
تحدثني بما لم يحدثني بمثله سواك ، وتقص عليّ ما لم يقصه عليّ  
قبل لسانك لسان . حتى أخذتني نشوة من روحك فرحت  
أدون ثم انشر بعض ما عرفته منك وعنك .

كان ذلك في أواخر عام ١٩١٧ . وفي أوائل العام الذي  
تلاه دعاني داعي الحرب . وما كان أشد كرهك وكرهي له !  
ولكنّ دعوته ما كانت تقبل الرد . فأرغبت على الامتثال لها .  
وهكذا سلختني الحرب عن قلبي وأوراقٍ وعن مذكراتك ،  
ولم أكن دونت ونشرت منها غير اليسير اليسير .  
سلختني الحرب عن مذكراتك . ولكنها ما سلختني عنك .

فقد رافقتني في اشد الساعات سواداً ، على الجبهة وخلفها .  
رافقتني ثلاثة عشر شهراً جندياً بسيطاً يحمل على كتفيه آلة  
الحرب الساحقة باثقالها الجهنمية ، ويتحمل فكره وقلبه الفتيان  
عظرة الرؤساء وانسحاق المرؤوسين . فكنت لي خير السند  
ونعم الرفيق .

عدنا من الحرب ، ولكن نشوتي الاولى بروحك ما عادت  
الي . فبا عاد قلبي الي مذكراتك . ومررت من السنين ثلاثة  
عقود - وما اسرع ما مررت ! وطن الناس اني نسيتك . فراح  
البعض يذكرك في بك ويلح علي في نشر مذكراتك حتى النهاية .  
وما كان لهم ان يعرفوا ان ما بيني وبينك اقوي من السنين  
وأبقى من الأرض . ولا كان لهم ان يعرفوا مقدار حبي لك  
والتصاقك بي . وانه لمن الخير لي ولك ان يجهل الناس مقامك  
عندي ومقامي عندك .

ولكنني حسبت نشر مذكراتك بكاملها ديناً لك في عنقي .  
مع العلم انك ما كتبتها للنشر ، وانك ما أدتني لتستوفي .  
وها أنا أمسح قلبي منها ، وأطلقها في سبيلها . اما انت فلا  
أمسح منك قلبي ، ولا أطلقك من ضميري . ولو أنا شئت ذلك  
لما استطعت . غير اني ما شئته ولن أشاءه .

واني لأعلم ، مثلما تعلم ، ان ما دونته من مذكراتك ما

كان غير كثر من ينابيع دفنائة تفجرت في أعماق وجدانك ،  
ولا كان أكثر من اصداء خافتة لأشواق روحك العامر بالرؤى .  
وما العمل ، والأشواق والرؤى لا بد لها من ترجمان ،  
والترجمان لا بد له من قيم أو من لسان ؟  
والسلام عليك ، أينما كنت ، وكيفما كنت .  
« فاعثر ولا تستغفر . »

بسكنتنا - لبنان في ١٠ تشرين الاول سنة ١٩٤٩

منى نعمة

X3  

---

7

28





**Elmer Holmes  
Bobst Library**

**New York  
University**

NYU - BOBST



31142 03167 5831

PJ7852.A5 M8 1949

Mudhakkira